



Хвала рукам, що пахнуть хлібом



Віктор Капітула одним із перших у селі приватизував паї, коли колгосп розпадався.



Керувати машиною невістку навчив тато-свекор.

«Діди боролися за кожен шматок землі, а ми її продамо за безцінь?»

Віктор Капітула з Ватина, що на Горохівщині, уже другий десяток літ утримує сімейне господарство. Він – з тієї когорти фермерів, які власним прикладом показують, як можна хазяйнувати в селі і з того щось мати, не те щоб розкошувати, але прогнати велику сім'ю і бути принаймні впевненим у завтрашньому дні

Закінчення на с. 8

Знай наших!

Уродженка села Грибовиця — одна з найкращих у США спеціалістів по боротьбі з раком

Олена Таратула-Богун разом із чоловіком Олегом винайшли метод, який дає змогу на ранній стадії виявляти злоякісні пухлини та знищувати їх



Олена довела, що зі знаннями, отриманими в Україні, можна підкорити Америку.

с. 13



Вітаємо!

70-літні ювілеї завітали до шанованого подружжя лікарів, які мають більше 100 років медичного стажу на двох,

Олени Андріївни та Леоніда Сергійовича ВАВРИКІВ.

Від щирого серця вітаємо з ювілеєм гарних, активних, енергійних батьків! Бажаємо душевного тепла і умиротворення, привітних сімейних зустрічей, любові, уваги, турботи, розуміння і підтримки. Міцного здоров'я, виправданих надій і великого щастя! Бажаємо бути життєрадісними, веселими, світитися від щастя. Нехай кожен день дарує безліч незабутніх миттєвостей, оточують тільки приємні люди і збуваються всі заповітні бажання.

З великою повагою діти, внуки, сестри, брати, сусіди!



У Ковелі вперше оперували пацієнтку, в якій серце – справа, а печінка – зліва

с. 12

Чому горохівчанин вдома зберігає снайперську кулю

с. 9

VOLYN.COM.UA

НОМЕР ЕФЕКТИВНОЇ РЕКЛАМИ
050 994 9907



4 820230 060010 >

■ Проблема

Це не лише шахту затоплює. Це опускається на дно вся вугільна промисловість...

Уже минуло майже десять днів, як ще не так давно успішну копальню № 9 «Нововолинська» відключили від електропостачання. Позаминулого четверга вранці її повністю знеструмили за борги

Алла ЛІСОВА

Якщо спочатку ситуацію на вугільному підприємстві називали напруженою, то в останні дні вона набрала загрозливих, небезпечних форм. Почали поговорювати про екологічну катастрофу в разі, якщо шахтні води потраплять в ґрунті.

— Вдалося домовитися про часткову, на 8 годин, подачу електроенергії для відкачки води, однак цього недостатньо і копальню затоплює, — з тривогою в голосі повідомив голова Волинського теркому працівників вугільної промисловості Роман Юзефович. — У воді вже знаходяться насоси, підстанція, видобувні комплекси... Ви уявляєте, скільки коштів і людського ресурсу буде потрібно, щоб повернути шахту до робочого ритму?

Схоже на те, що Міністерство енергетики давно вже втратило контроль і відповідальність над підприємствами, які їм підпорядковані і входять у його структуру. Їм байдуже, що нищиться державне майно, робітники втрачають



Акції протесту великого ефекту не дали, тому гірники масово розраховуються із копалень...

роботу, в небезпеці перебувають прилеглі території.

Заборгованість підприємства лише за електроенергію становить майже 47 мільйонів гривень. Однак, як з'ясувалося, ця сума накопичувалася роками, коли ще «Дев'ята» шахта

входила в структуру ДП «Волиньвугілля», а власних боргів було менше 2 млн гривень. Тобто, керівництво «Волиньвугілля» зволікало, сподіваючись на якесь диво. Працівники у всьому звинувачують керівництво копальні, адже через

незавершену вчасно документацію із ліквідацією не надійшли кошти, передбачені державою.

Йдеться про те, що у лютому 2018 року шахта № 9 «Нововолинська» вийшла зі складу ДП «Волиньвугілля» (потрапила в число тих, що мають закрива-

«**Заборгованість підприємства лише за електроенергію становить майже 47 мільйонів гривень.**»

ти) та набула статусу державного підприємства. А з травня нинішнього почала вже працювати окремо.

Як зазначив Роман Юзефович, 30 червня 2021-го Міністерство енергетики видало наказ про заходи з підготовки до ліквідації копальні, яка мала завершитися до кінця наступного року. А до того часу, з огляду на наявність вугільного пласта, паливо мали ще добувати, й досить хорошої якості. Однак сподіватися на це вже

марно. Тому гірники — а працює там більше 500 чоловік — почали масово розраховуватися. Втрачається надія на те, що найближчим часом вони отримають заборговану майже за 5 місяців заробітну плату.

Принагідно завели мову про інші копальні. На шахті «Бужанській» останнім часом із приходом директора Олександра Онопрієнка намілилася тенденція на видобуток вугілля. За липень підняли на-гора 3532 тонни — це 38 відсотків від плану. Якщо міністерство змилюється і знайде кошти на об'єкт в нормальному стані ще одна лава.

На старій новобудові — шахті № 10 «Нововолинська», яка повинна була стати мало не флагманом усього Західного вугільного басейну, — тривожне затишшя. Із втішеного — вода там відкачується. Поки що. Нібито чиновники намілили «благородну» мету: утримувати об'єкт в нормальному стані до того часу, аж поки не буде проведена експертиза й фахівці не підготують економічно обґрунтований висновок про доцільність (?) чи недоцільність продовження будівництва. Хоча спеціалісти знають: чим довше воно ведеться, тим дорожчим стає. На «Десяту» вже витрачено мільярди (!) гривень. Хто її добудує?

— Цьогоріч, як ніколи, перед професійним святом шахтарів настрій у них зовсім не святковий, — кажуть профспілкові активісти під час розмови. — Бо розуміємо, що це не одну шахту топить. Це опускається на дно вся вугільна галузь. ■

РЕКЛАМА

Вручення призів триває!

Найбільший приз 2021 року:
НОВИЙ АВТОМОБІЛЬ вартістю 277 000 грн
ЧЕКАЄ НА СВОГО ВЛАСНИКА!

Саме Ви можете отримати
НОВИЙ АВТОМОБІЛЬ
Просто зараз перевірте,
чи належить Вам
ПРИЗОВИЙ НОМЕР 121:

• Візьміть дві останні цифри року Вашого народження.
• Тепер додайте вік, якого Ви досягли (досягнете) у 2021 році.
• Якщо в результаті Ви отримали 121 — вітаємо!
Швидше телефонуйте!

КОД УЧАСТІ:
342403

GM_BMR_CC_VOLYN_12082021

Зателефонуйте** й станьте власником: **НОВОГО АВТОМОБІЛЯ** або 277 000 грн на Ваш вибір!

0-800-50-55-41
Дзвінки БЕЗКОШТОВНІ зі стаціонарних і мобільних телефонів у межах України (понеділок – субота з 8:00 до 19:00, неділя з 9:00 до 19:00)

Пані Іванна
Учасниця битви екстрасенсів 3-го сезону

Людина, яка врятувала тисячі доль, зберегла сотні сімей від розлучення!

Завдяки сильному дару допоможе позбутися алкоголізму, наркоманії, дитячого переляку, нав'язливої пристрасті, жіночих та чоловічих проблем, депресії, заїкання, а також вінця безшлюбності, заздрощів, родового негативу, самотності, безпліддя. Їй відкриті найсильніші знання, допоможе захистити ваш бізнес, налаштувати особисте життя, налагодити гармонію в шлюбі, захистити дітей від впливу вулиці та поганих компаній. Допоможе знайти вихід від складних та безвихідних ситуацій.

Тел. 096 40 10 108

ПРОДАЮ ПИЛОМАТЕРІАЛИ (є у наявності, а також на замовлення):
балки, крокви, дошки обрізні та необрізні, рейки монтажні.
Вироби з дерева
на замовлення. Доставка.
Тел.: 0991813332, 0976492371.

* Маркетингова акція проводиться з 17.12.2020 р. по 28.12.2021 р. на всій території України, окрім тимчасово окупованих територій. Результат маркетингової акції буде визначений 28.12.2021 р. Детально про умови маркетингової акції та місце її проведення Ви дізнаєтесь з окремого листа. Призовий фонд маркетингової акції складає 277 000 гривень (у даному макеті представлений у вигляді автомобіля, організатор залишає за собою право вибору між врученням грошового і речового приза). Дано маркетингова акція не є розігравом, лотереєю, грою (в тому числі азартним або іншим способом, заснованим на ризику), конкурсом або публічною об'єктивною винагородою без оголошення конкурсу у розумінні Глави 78 Цивільного кодексу України. Зателефонувавши, клієнт дає згоду на подальше використання компанії та партнерами його персональної інформації, таку згоду можливо відкликати будь-якої миті. Телефон для довідок: (044) 299-55-83 (вартість послуги згідно з тарифами Вашого оператора). ТІЛЬКИ ДЛЯ ПОВНІЛІТНІХ. ** Мається на увазі реєстрація участі в маркетинговій акції.
© ТОВ «ГІПЕР ТОРГ», а/с № 84, м. Київ, 03300, 2021 р.

Доброго дня вам, люди!



Фото із сайту art-shop.com.ua.

На «Бандерштаті» розгорнули найбільший прапор України

Фото із сайту www.volynnews.com.

Минулими вихідними під Луцьком відбувся ювілейний, 15-й фестиваль українського духу. Музичний драйв, патріотизм і братерський настрій вкотре об'єднали гостей одного з наймасштабніших дійств України, яке зародилося на Волині в 2006 році

Аліна ВІТИНСЬКА



Величезний стяг знімали з висоти дроном.

Цьогоріч вартість квитка стрибнула до 1000 гривень. Організатори обґрунтували це зростанням цін на послуги, зокрема й тим, що гурти під час карантину переживали кризовий період і децю підняли свої райдери. Втім, ціна не стала перепорою для гостей. Крім музики, на фестивалі можна було послухати цікавих спікерів. На гутірковій сцені виступали активісти, правозахисники, люди, які нині творять українську літературу, нове сучасне вітчизняне кіно. Ключовою темою об-

говорення на «Бандерштаті» було 30-ліття української незалежності. Найбільше людей зібрав одеський активіст Сергій Стерненко, арешт якого викликав суспільний резонанс в країні.

— Якби українці не знали, що таке незалежність, і не вийшли на протести взимку, то я б тут не стояв, — акцентував він. — Незалежність — це мати можливість виходити на протести в своїй державі і не бути за це вбитим чи ув'язненим, — мовив активіст.

На другий день фестивалю просто неба бандерштатівці розгорнули на території найбільший синьо-жовтий прапор. Стяг розміром 40 на 60 метрів побував у більшості областей України і вже має свою історію.

— Він бачив багато важливих футбольних матчів, підтримував гравців під час карантинних обмежень. І тепер у скарбниці спогадів буде ще й фестиваль українського духу, — зазначили організатори.

Погода

Серпень у розпалі! Сезон кавунів відкрито!

Хоч баштанні продають із середини літа, ціни на смугасті нарешті перестали кусатися. Нині на місцевих ринках торговці правлять за соковиту ягоду 10 гривень за кілограм. А ще тиждень тому були по 18. Експерти прогнозують, що цінові гойдалки триватимуть до 20 серпня. До слова, на Волині погода також не надто сприятиме дозріванню кавунів, адже вони потребують багато сонця, а метеорологи передбачають похмури дні

За прогнозом чергового синоптика Волинського обласного гідрометцентру Світлани Дриганюк, **13 серпня, буде хмарно, без опадів.** Вітер південно-західний, 3–5 метрів за секунду. Температура повітря вночі — 10–15 градусів вище нуля, вдень — 21–26. За багаторічними спостереженнями, найтепліше цього дня було 2010 року — плюс 34, а найхолодніше — у 2016-му, плюс 6.

14 серпня — малохмарно, без опадів. Вітер південний, 3–5 метрів за секунду. Температура вночі плюс 10–15, а вдень 23–28 градусів тепла. **15 серпня — мінлива хмарність,**

вночі переважно без опадів. Вдень місяцями короткочасний дощ, місцями гроза. Вітер південно-західний, 5–10 метрів за секунду. Температура повітря вночі 12–17, вдень плюс 23–28. **16 серпня очікується мінлива хмарність, місяцями короткочасний дощ, гроза.** Вітер південно-західний, 5–10 метрів за секунду. Температура повітря вночі 12–17, вдень — 23–28.

У Рівному 13 серпня по обіді небо вкриється хмарами, а ввечері знову проясниться. Температура повітря вночі — плюс 13–17, вдень прогріється до 23 градусів. **14 серпня** із самого ранку небо затягнуть хмари і протримаються до пізнього вечора. Але опадів не буде. Температура вдень становитиме 26 градусів тепла. **15 серпня** повітря прогріється до плюс 28. **16 серпня** з самого ранку й до пізнього вечора небо над Рівним буде хмарним. Повітря прогріється до плюс 29. Удень піде дощ із грозою, але до вечора він повинен стихнути.

Ведуча рубрики
Аліна ВІТИНСЬКА.
Тел. 72-39-32



РЕКЛАМА

СПІВАЮТЬ
ВОНІ!

Наталія Могилевська
КАПІТАН ЗІРКОВОЇ КОМАНДИ

РОЗКАЧАЙ 100 ЗІРОК

ТЕЛЕКАНАЛ
21 СЕРПНЯ
21:00 ЩОСУБОТИ

УКРАЇНА

■ Соціологія

67% опитаних громадян відносять себе до бідних

І лише 1% українських домогосподарств, оцінюючи своє матеріальне становище, назвали себе представниками середнього класу

Микола ДЕНИСЮК

Про це свідчать дані звіту Державної служби статистики «Самооцінка домогосподарств рівня своїх доходів» за 2020 рік. У категорії «заможні» стоїть прочерк, тобто до багатих себе зараховують менше 0,1% українців, фактично ніхто. Водночас значна частина — 31,9% — не вважають себе бідними, але ще й не відносять себе до середнього класу. При цьому тільки 6% наших співвітчизників вказують, що їхнє матеріальне становище покращилось за минулий рік або «швидше покращилась». Залишилося без змін — у 43,6% українців. «Швидше погіршилося» чи «погіршилося» — у 50,7% опитаних. ■

■ Факт

До 40% коштів українці переплачують на будівництві доріг. Інтернет-видання «Наші гроші» провело аналіз того, як відбуваються процедури закупівлі у межах «Великого будівництва». Висновок невтішний: переплата на тендерах «Укравтодору» становить від 10 до 40%!

■ На перших ролях

Герой України з Волині командуватиме військами «Південь»

Президент Володимир Зеленський призначив командувачем військами оперативного командування «Південь» генерал-майора, Героя України Андрія Ковальчука (на фото), який народився у селі Щитинь Камінь-Каширського району

Василь КІТ

Наш земляк — бойовий генерал, який, за словами п'ятого Президента Петра Порошенка, «має такий досвід, що його виста-

Але виженемо Путіна з України — і буде вдосталь часу, щоб назбирати грибів у наших навколотинських лісах», — сказав Андрій Трохимович у 2017 році, коли у Любешові йому вручали звання «Почес-

«За словами Петра Порошенка, Андрій Ковальчук «має такий досвід, що його вистачить на декілька успішних військових кар'єр».

чить на декілька успішних військових кар'єр». Його бойова звитяга гартувалась у таких гарячих точках, як Лиман, Миколаївка, Слов'янськ, Щастя, Луганський аеропорт.

Наша газета неодноразово розповідала про Героя-земляка. «Нині так склалося, що я краще знаю Луганську та Донецьку області, ніж нашу Волинь. Такі реалії життя...

ний громадянин Любешівського району».

«По Збройних силах України — відмінні призначення! — прокоментував кадрові перестановки Володимира Зеленського командувач Української добровольчої армії Дмитро Ярош. — Ці українські генерали та офіцери здатні чинити опір Ерефії (тобто РФ. — Ред.) та перемагати». ■



Фото із сайту polissia.net.

Такі, як Андрій Ковальчук, уже 7 років не пускають московську орду вглиб України.

■ Прямая мова

Андрій КОВАЛЬЧУК, генерал-майор, Герой України, під час виступу у Луцьку перед студентами:

Мене часто запитують, у чому причина війни? Я вважаю, що вона не в Путіні. Основа негараздів закладена безпосередньо в кожному з нас. Ми маємо молодь, яка на Донбасі під чийось впливом взяла до рук зброю та воює проти свого народу. Тобто ми десь недопрацювали: мати недовиховала дитину, вчитель недовчив учня, в університеті упустили момент виховання особистості студента. Нам потрібно докласти зусиль, аби в майбутньому це не повторилося, і виправити допущені помилки.

■ Гібридна війна

Вони нас убивають, а ви з ними обнімаєтесь?

Після закінчення Олімпіади в Токіо українці обговорюють не тільки медалі, а й поведінку своїх спортсменів

Василь РОГУЦЬКИЙ

Чи не найбільше суперечок викликало спільне фото нашої спортсменки Ярослави Магучіх, яка виборола бронзу у стрибках у висоту, із представницею Росії Марією Ласіцкене (на фото). Чи допустимі такі публічні кроки в умовах війни? Пікантності ситуації надає той факт, що Ярослава Магучіх — сержант Збройних сил України, а росіянка Ласіцкене, з якою вона обіймається на світліні, — капітан у війську загарбників.

КОМЕНТАРІ

Микола КНЯЖИЦЬКИЙ, народний депутат від партії «Європейська Солідарність»:

«...А що мають думати спортсмени, коли влада через своїх представників у Нацраді з телебачення бореться з українською мовою, коли за державний кошт фінансуються концерти в Україні російських зірок і тих «українців», які гастролюють в Росії? Президент може роздавати мільйон антиросійських інтерв'ю, але продовжувати продавати свою шоу-бізнесову продукцію в Росію. Вірять діям, а не словам. І дії наслідують.

Очевидно, що спортсменка помилилася, але помилка — не злочин, на відміну від антиукраїнських дій політиків, що стали для неї прикладом».

Ганна МАЛЯР, заступниця міністра оборони України:

«Спортсмени, які представляють Україну на міжнародних змаганнях, мають розуміти, що у нас триває російсько-українська війна і це накладає певні обмеження та відповідальність... Тобто, необережна поведінка наших співвітчизників, яких ми любимо і за яких щиро вболіваємо, може ставати об'єктом інформаційних спецоперацій ворога».

Жан БЕЛЕНЮК, олімпійський чемпіон-2020 із греко-римської боротьби (станцював «Гопак» після перемоги):

«Ні на секунду не сумніваюся, що Ярослава Магучіх є



Фото із сайту Youtube.com.

«А в цей час російські найманці вбили українця...» — такою була реакція соцмереж на ці обійми.

патріотом України і вона реально герой, тому що боролася за таку медаль. Я впевнений на 100%, що Ярослава це зробила в момент, коли ти стаєш олімпійським призером і перебуваєш у стані ейфорії — їй ніхто не пояснив наслідків подібних речей».

Олексій ПАНИЧ, філософ:

«Якщо українські атлети взагалі не мають вітатися під камери з російськими, треба це прописувати в кодексі поведінки, який має бути доведений усім учасникам до по-

чатку змагань. Якщо цього не було зроблено — претензії (навіть якщо вони обґрунтовані) треба висувати не спортсменам, а політикам та спортивним функціонерам».

Лариса ВОЛОШИНА, журналістка:

«Війна — це злочин. Росія продовжує чинити його проти українців уже восьмий рік поспіль. Теза, що на злочин наші громадяни можуть закрити очі тільки тому, що вони спортсмени, — абсурдна сама по собі. Якщо ти потураєш злочину — ти співучасник». ■

■ Особливий випадок

Фото зі сайту Національної поліції України.



Завдяки аеромедицині малюка вже за півтори години зустрічали спеціалісти найбільшої лікарні в Україні.

Літаюча «швидка» доставила до столиці 6-місячного Давида

Малюк потребував госпіталізації в Національну дитячу спеціалізовану лікарню «Охматдит»

Мирoslava КОЗЮПА

Медики Рівненщини діагностували у немовляти сепсис (зараження крові) та двобічну бактеріальну деструкцію легень. Спочатку Давидові надавали допомогу в районній лікарні, а потім – в обласній. Врешті місцеві спеціалісти зрозуміли, що їхніх ресурсів бракує, щоб урятувати маленького пацієнта, і вирішили транспортувати хлопчика і вирішили транспортувати хлопчика в Охматдит.

Переїзду з Рівного до Києва (а це 4 години) Давид міг не перенести. Завдяки наполегливості батьків і медиків малюка доставили до столиці гелікоптером. Цьому посприяло впровадження пілотного проекту аеромедичної евакуації, створеного для того, аби пацієнти швидше діставалися до спеціалізованих і високоспеціалізованих лікарень. Для таких перельотів використовують спецборти Нацполіції.

У Рівному «швидку» із немовлям супроводжував екіпаж патрульних. Рейс відбувся без затримок, а політ до Києва тривав 1 годину 27 хвилин і минув без ускладнень для Давида. На борту була бригада лікарів-анестезіологів. Вертоліт приземлився на стадіоні «Старт», де маленького пацієнта забрав реанімобіль, обладнаний усім необхідним для забезпечення його життєдіяльності: ШВЛ, крапельницею, реанімаційними засобами.

Зараз хлопчик перебуває в палаті інтенсивної терапії на апараті штучного дихання. Стан Давида стабільно важкий, йому проводять додаткові обстеження, щоб виявити супутні захворювання та визначитися, що

робити далі. Поряд із немовлям у лікарні – його мама Оля. Вона вірить, що Охматдит – це шанс на життя для її дитини. «Дякуємо рівненським колегам за оперативну реакцію та фахову медичну допомогу пацієнту. Продовжуємо вашу роботу і віримо у краще!» – зазначають у медзакладі та дякують злагодженій роботі міністерств охорони здоров'я і внутрішніх справ.

Це уже другий приліт вертольота в Охматдит. Місяць тому борт спеці-

терств внутрішніх справ та охорони здоров'я, як результат співпраці з Францією та компанією Airbus, які й забезпечили Україну спеціалізованими гелікоптерами H-145 та H-255. Літаючі «швидкі» обладнані високоефективною рятувальною лебідкою потужністю 272 кг/600 фунтів і довжиною кабелю 90 метрів. Конструкція гелікоптера дає йому змогу приземлятися в дуже обмежених умовах.

Програма передбачає, що будь-

« Створення Єдиного аеромедичного простору, який передбачає систему повітряної евакуації і транспортування органів для пересадки, уряд підтримав у березні цього року. »

ального авіаційного загону ДСНС доправив із Житомирщини 9-річного хлопчика, котрого підстрелив гість його батька, військовослужбовець із Києва. Екіпаж рятувальників у той день якраз брав участь у тактико-спеціальних навчаннях на Рівненщині, тому максимально швидко подолав відстань у 100 км, аби терміново доправити дитину до столиці. Неповнолітнього з наскрізним вогнепальним пораненням спини, шлунка, селезінки і досі виходжують фахівці. Він уже переніс кілька операцій, попереду – ще одне втручання на хребті.

Створення Єдиного аеромедичного простору, який передбачає систему повітряної евакуації і транспортування органів для пересадки, уряд підтримав у березні цього року. Це була спільна ініціатива мініс-

тера людини отримує лікарську допомогу або буде доставлена в медзаклад навіть із найвіддаленішого куточка країни, а також проєкт розрахований на підтримку вітчизняної трансплантології, де успіх критично залежить, зокрема, від швидкості доставки реципієнта або органа до місця операції. З 1 квітня запущено пілотний проєкт у Львівському регіоні – це 7 західних областей, а з 1 травня – у Київському, який забезпечує допомогою ще 7 областей і столицю. В рамках програми в Україні працюватимуть 15 пунктів постійного базування Системи авіаційної безпеки (один із них у Луцьку), кожен перекиватиме відстань у 350 кілометрів. В усіх цих точках буде чергувати льотна зміна та бригада медиків у постійній бойовій готовності вилетіти на виконання завдання. ■

■ Пульс тижня

15-річний водій двоколісника спричинив аварію

Смертельне зіткнення двох транспортних засобів сталося 8 серпня, близько 23-ї години, на автодорозі Борове–Рокитне–Вежиця

Ірина ПАСІЧНИК

Поліцейські з'ясували, що неповнолітній житель Стараго Села, керуючи мотоциклом Bird, із невстановлених поки що причин виїхав на смугу зустрічного руху, де допустив зіткнення із автомобілем BMW. Від удару двоколісний, який відкинуло на узбіччя, загорівся.

Унаслідок ДТП на місці події загинув 15-річний пасажир мотоцикла. Його ровесника-односельця госпіталізували до лікарні із переломами. 20-річний односелець, водій легкового автомобіля, не постраждав. За результатами огляду на алкотестері він був тверезий. ■

Правоохоронці вилучили сурогату на 1,5 мільйона гривень

Цехи із виготовлення фальсифікованого алкоголю були облаштовані у гаражах на території Рівного та в одному з населених пунктів Березнівщини

Олена МИТРОФАНОВА

Протиправний бізнес організували троє чоловіків. Один із них був зареєстрований підприємцем. Але, не маючи ліцензії на реалізацію алкоголю, займався виготовленням, зберіганням, транспортуванням та збутом спирту й алкогольних напоїв з підробленими марками акцизного податку.

Слідчі провели у нього оперативну закупку алкоголю, який, згідно з висновками експерта, не відповідає вимогам. За місцями проживання фігурантів провадження, у їхніх транспортних засобах та в одному з гаражних кооперативів Рівного, де був облаштований цех із виготовлення алкогольних напоїв, проведено 8 санкціонованих обшуків.

В ході слідчих дій виявлено та вилучено майже 5,5 тонн спирту, спиртосуміші та коньяку в пластикових бочках, канистрах та в пляшках відомих марок. Жодних документів на товар чоловіки не надали. Орієнтовна вартість алкоголю – 1,5 мільйона гривень.

Рішенням суду на це майно накладено арешт. Санкція статей передбачає максимальне покарання у вигляді позбавлення волі на строк до 7 років. ■

Після очікуваного «Так» підняв кохану... в небо

Пропозицію руки і серця молодий фермер із Млинівщини планував майже 4 місяці

Ірина ПАСІЧНИК

Роман Удодін розповів, що мав декілька ідей, як романтично освідчитися своїй дівчині. Але всі варіанти відпали у зв'язку з карантинними обмеженнями.

— Ось задум зробити це на повітряній кулі був реалістичний, і я почав працювати над ним. Підготовка тривала десь 4 місяці. Звісно, що все тримав у секреті від Лізи. І минулої неділі я запросив кохану у кіно до Луцька, — розповів журналістам Інформаційного порталу міста Дубна юнак. — Мій товариш її забрав, зав'язав їй очі на виїзді із села, повернув не в бік Луцька, а завіз до джерела у Малих Дорогостаях. Для Лізи, звичайно, це був сюрприз. На лузі біля повітряної кулі я їй освідчився. І отримав від коханої таку бажану відповідь «так».

Але на цьому сюрпризи для дівчини не закінчилися. Коли піднялись у небо, на одному полі вона побачила викошене її ім'я «Ліза» і серце, а на другому — із соломи було викладене серце, в потрібний момент воно «запалало».

— Наша спільна подорож на повітряній кулі тривала від села Мали Дорогостаї до Новин, — розповів керівник фермерського господарства «Ромферм-агро», яке займається вирощуванням зернових культур. ■

■ Факт

Після 8 місяців переховування 35-річний підозрюваний в умисному вбивстві дубенчанин з'явився в поліцію разом з адвокатом. Він перебував у міжнародному розшуку після того, як 8 січня 2021-го біля розважального закладу у рідному місті розстріляв 23-літнього чоловіка і втік. Йому загрожує позбавлення волі строком від 8 до 15 років або довічне ув'язнення. Нині він під вартою.



Погляд

Тамара ТРОФИМЧУК,
відповідальний секретар
«Газети Волинь»

Вуха в'януть. Що нам робити з матюками?

Думаю, ви не раз звертали увагу на підлітків на вулиці або в громадському транспорті, які голосно та нецензурно лаються. Їм ні перед ким не соромно — ні перед жінками, ні перед старшими людьми, ні перед малими дітьми. Я й сама багато разів стикалася з такою ситуацією. Буквально нещодавно поверталася з роботи на троллейбусі, і навпроти сиділи дві дівчинки-школярки. Скажу вам, що в свої роки мені рідко коли доводилося чути такі вислови, якими вони обмінювалися всю дорогу. Особливо сумно стало, коли одній по телефону подзвонила мама і манера спілкування одразу змінилася

Нашим людям немає потреби пояснювати, що таке матюки, бо ненормативна лексика заповнила всі сфери життя. Нецензурщина — хвороба заразна, і слабує нею вся країна. Вона проникла в літературу, ЗМІ, шоу-бізнес, політику. Якщо раніше брудне матюкчя було специфічною мовою алкоголиків, повій, злочинців, то тепер воно міцно увійшло в побут багатьох людей і стало звичним явищем. Що казати про простих смертних, якщо навіть представники Офісу Президента (наприклад, позаштатний радник Олексій Арестович) спілкуються матом у фейсбуці? Цікаво, з дипломатами інших країн вони теж так розмовляють? Чи на прийомах чинно сидять у смокінгах, а в своїй країні поведуться, як гопники?

Я зовсім не ханжа і розумію, що без міцного слівця в нашому житті іноді не обійтися. Якщо автомобіль на швидкості оббризкає вас водою із калюжі, ви навряд чи будете особливо обдумувати, що сказати. Але повністю розмовляти тільки матюками — це вже занадто, тим більше 12-річним дітям. Я розумію, що підлітки не сьогодні почали матюкатися, пити, курити. Це було завжди. У всі часи були ті, хто дотримувався морально-етичних норм, і ті, хто ними нехтував. Просто раніше не було інтернету, і всі людські вади не виставлялися на загальний огляд з його допомогою. А зараз життя молоді проходить під

гаслом: «Не треба соромитися».

І все ж теперішні розмови дітей просто шокують. Словникового запасу у підлітків немає зовсім. У кафе за столиком біля школярів років 12—14 сидіти неможливо. Одні матюки. Дорослі, звісно, теж хороші. Як вони говорять у громадських місцях — на зупинках, у транспорті?! То чого ж доброго навчатися діти? Якось їхала в маршрутці і поруч сиділа мама з донечкою. За нашими кріслами двоє чоловіків 35 років сипали такими відбірними матами, що аж дух забило. Я зробила зауваження: мовляв, майте совість, дитина поруч, а вони: «Хай не слухає». Решта пасажирів просто повчали і нуль реакції. От і все!

Але говорити все одно треба (звісно, зважаючи на ситуацію), бо іноді це дає ефект. На днях їхала на роботу, вийшла з квартири викликати ліфт. Виявилось, що не працює. Двоє механіків — один молодший, другий більш поважного віку — жваво обговорювали поведінку жильців, які не бережуть такий дорогий механізм. Молодший хлопець був особливо різкий у висловлюваннях і жваво додавав матів у діалог. Раптом старший обернувся, помітив мене і сказав співробітнику, що поряд жінка. Той замовк, вибачився і пояснив, що не бачив, як я підійшла. Я здивувалася. Якщо чесно, дуже давно не була в ситуації, коли чоловік вважає неприйнятним вживати матюки при жінках. А ви що про це думаєте? ■

■ Передовий досвід

Регіональна директорка Тетяна ПОДОЛЬСЬКА: «Наш Львівський регіон — це душа торговельної мережі «АТБ»»

«АТБ» як найбільший гравець на ринку українського ритейлу п'ятий рік поспіль активно розширює свою торговельну мережу в західних областях країни. Торік майже кожен другий новий супермаркет «АТБ» прийняв перших покупців саме в нашому регіоні, відомому далеко за межами України своєю самобутністю, колоритом, патріотизмом, працьовитістю, харизмою та ставленням до української історії, політики, культури, музики... Про особливості торговельного бізнесу, динамічний розвиток мережі, місцевий кадровий потенціал, конкуренцію й ідентичність цього унікального краю ми поговорили із регіональною директоркою «АТБ» Львівського регіону Тетяною Подольською. Вона пройшла весь шлях від продавця до керівника вищої ланки, стояла біля джерел освоєння лідером українського ритейлу західних областей України та продовжує щодня докладати максимум зусиль для розвитку мережі «АТБ»

Ірина ІВАНОВА

— Тетяно Леонідівно, повернімося до самого початку — до перших кроків української торговельної мережі № 1 у західних областях України. Ви добре пам'ятаєте, як на карті «АТБ» з'явилися славний Львів, чудовий Івано-Франківськ, файне місто Тернопіль, гарний Луцьк, милі Чернівці, стародавній затишний Ужгород?

— Здається, начебто все це було вчора. Ви перелічили обласні центри, але найцікавіше те, що освоєння величезного Львівського регіону нашою торговельною мережею почалося не з них. Перший супермаркет «АТБ» у нас відкрили 17 вересня 2016 року в містечку Дрогобич Львівської області, що має населення менш як 80 тисяч осіб. Він приблизно за сотню кілометрів від Львова, його територія близько 45 квадратних км. Саме Дрогобич із багатою історією став першим прапорцем на величезній карті присутності нашої торговельної мережі. Сьогодні в 322 населених пунктах України працює 1240 магазинів «АТБ». Охоплено 125 районів усіх 24 областей. Динамічне розширення мережі триває й досі — воно не припиняється від дня заснування компанії, що відбулося більш як чверть століття тому.

— Неймовірна історія успіху «АТБ» та працьовитості його співробітників розпочалася в перші роки української незалежності. На базі декількох невеличких гастрономів у Дніпрі створили найбільшу на сьогодні торговельну мережу, яку тепер знає кожен українець. Якщо говорити саме про розвиток торговельного бізнесу, чи є якісь особливості у західному регіоні?

— Ймовірно, як і в інших областях, у нас населення довіряє переважно своєму, знайомому та чесному бізнесу. Багаторічна бездоганна репутація «АТБ», гарантована свіжість продуктів і європейський рівень якості всього, що є на прилавках магазинів мережі (а це понад 3,5 тисячі найменувань), зіграли важливу роль. Тим більше якщо врахувати, що продукцію реалізують за чесними демократичними цінами, які є нижчими за середньоринкові.

Одна з особливостей розширення торговельної мережі в західних областях країни пов'язана саме з інтенсивністю розвитку, швидким підкоренням нових районів і навіть регіонів, як це було у 2019-му. Нагадаю, що тоді на карті «АТБ» з'явилися одразу дві області — Закарпатська та Чернівецька. І цей процес не припиняється. Приміром, минулого карантинно-коронакризового року у Львівському регіоні відкрили 52 магазини нового формату. Це більше, ніж за той самий період на Київщині та у південних областях, разом узятих. Тільки уявіть: раз на тиждень протягом усього року в нашому регіоні з'являвся сучасний комфортний магазин «АТБ»! Це майже половина від загальної кількості нових супермаркетів мережі, що розпочали працювати в країні за рік!

З початку поточного року в західних областях уже відкрили 13 нових маркетів, а найближчим часом планується ще не менш як п'ятнадцять.

Як результат, відбувається досить інтенсивна ротація кадрів, зокрема адміністративного персоналу. Найчастіше на керівні посади призначають людей із відносно невеликим досвідом роботи, скажімо 3—5 місяців. У зв'язку з цим особливу увагу приділяють підготовці та навчанню персоналу. У цей процес, безумовно, вніс серйозні корективи торішній локдаун — довелося терміново



«Ми вважаємо наші кадри найважливішим капіталом, тому всіляко намагаємося створювати можливості для розвитку співробітників», — наголошує Тетяна Леонідівна.

переводити людей на дистанційну форму навчання.

— Власна система навчання персоналу в «АТБ» — це велими цікаве явище у сфері ритейлу...

— Маєте рацію. В «АТБ» уже багато років тому усвідомили й освоїли ефективну європейську бізнес-модель: хочеш мати добре підготовленого товарознавця, логіста, бухгалтера, керівника відділу — навчи його самостійно. Тож у 2003 році відкрили перший навчальний центр «АТБ». Нині таких центрів уже чотири,

«З початку поточного року в західних областях уже відкрили 13 нових маркетів, а найближчим часом планується ще не менш як п'ятнадцять.»

один із них — у Львові. Вони є гордістю компанії, бо забезпечують наш динамічний розвиток потужним кадровим потенціалом. Щорічно більш ніж чотири тисячі осіб проходять підготовку в наших навчальних центрах, освоюють нові спеціальності, одержують знання, завдяки чому можуть підніматися кар'єрними сходами. У нашому західному регіоні цей процес відбувається у максимальному стилі строк.

— Можна говорити, що «АТБ» у західних областях — це не тільки робота, але й можливість безоплатно отримати профільну освіту, освоїти професію з нуля?

— Безумовно. Ми вважаємо наші кадри найважливішим капіталом, тому всіляко намагаємося створювати можливості для розвитку співробітників. Приміром, з березня минулого року навчальний центр у Львові вимушений був перейти на дистанційний режим роботи. Для майже сорока працівників, які здобували знання віддалено, ми закупили нові ноутбуки.

Зараз головне завдання компанії — надати новим співробітникам усі можливості для навчання. У пріоритеті — представники місцевого населення, ті, хто нещодавно став частиною нашої команди та готовий разом із нами розвивати «АТБ».

— А які спеціальності зараз користуються найбільшим попитом?

— Керівник магазину, заступник керівника магазину, адміністратор торговельного залу, товарознавець, старший охоронець.

— За даними з відкритих джерел, 85% співробітників прийшли в «АТБ» на найпростіші, рядові посади. Потім вчилися, розвивалися, завдяки чому робили успішну кар'єру... Чи правда, що в «АТБ» можна влаштуватися касиром і згодом стати керівником магазину?

— Можна дуже довго говорити про те, які можливості для кар'єрного зростання є в нашій компанії для співробітників. Розповім про свій досвід. У 2001 році я прийшла в «АТБ» на посаду продавця. Усього за рік стала старшою зміни. У 2003-му отри-



Магазин АТБ — важливий інфраструктурний об'єкт у будь-якому населеному пункті.

мала підвищення — посаду керівника магазину. З 2006—го по 2012-й працювала районним керівником. Потім вісім років трудилася на посаді територіального керівника. З 10 лютого 2020 року я регіональний директор Львівського регіону «АТБ».

— **Є якісь обов'язкові умови для просування кар'єрними сходами?**

— Окрім великого бажання працювати, поваги та любові до своєї справи, обов'язковою умовою для підвищення є підготовка у власних навчальних центрах. Це навіть не вимога, а необхідність. Наше навчання реально допомагає успішно працювати та розвиватися. Сьогодні 100% адміністративного персоналу компанії мають за плечима таку підготовку.

— **Що, на вашу думку, приваблює жителів міст і селищ влаштовуватися на роботу в торговельну мережу «АТБ»?**

— Насамперед це можливість знайти своє покликання, свою справу, зрозуміти себе та розкрити свій потенціал. Також велику роль відіграє безперервний розвиток, прагнення йти вперед, освоювати нові технології.

Не менш важливо й те, що працюючи в «АТБ», людина одержує не тільки стабільне джерело доходу (офіційну конкурентну зарплату та соцпакет), але й має впевненість у своєму майбутньому, оскільки бачить перспективи та можливості. Недаремно «АТБ» очолює рейтинги найнадійніших роботодавців у галузі роздрібною торгівлі. Навіть у період суворого національного карантину компанія зберігала кадри та створювала нові робочі місця. Розуміння того, що ти — важлива складова великої команди, що про тебе піклуються, тебе цінують, погодьтеся, багато чого варте.

— **А скільки компанією «АТБ» створено робочих місць у західних областях?**

— «АТБ» сьогодні є найбільшим роботодавцем в українській торгівлі. У штаті тільки торговельної мережі «АТБ-Маркет» понад 59 тисяч осіб. Станом на початок літа в західних областях компанією створено 5 650 робочих місць. Цей показник стрімко зростає, оскільки мережа постійно розширюється, отже — відкриваються нові магазини.

— **Скільки супермаркетів «АТБ» зараз працює у західному регіоні?**

— На 30 червня 2021 року функціонувало 139 магазинів у 55 населених пунктах:

● Закарпатська область — 11 магазинів (Виноградів, Берегове, Мукачеве, Великі Лази, Тячів, Ужгород);

● Львівська область — 66 магазинів (Борислав, Броди, Дрогобич, Стебник, Моршин, Новояворівськ, Радехів, Гостинцево, Самбір, Сколе, Сокаль, Стрий, Трускавець, Червоноград, Яворів, Львів, Винники, Дубляни, Давидів, Зимна Вода, Кожичі, Сокольники, Рудне);

● Чернівецька область — 4 магазини (Мамаївці, Остриця, Чернівці);

● Івано-Франківська область — 28 магазинів (Бурштин, Долина, Івано-Франківськ, Калуш, Коломия, Микитинці, Рогатин, Назавизів, Заболотів, Снятин, Тлумач, Татарів, Яремче);

● Тернопільська область — 14 магазинів (Кременець, Тернопіль, Чортків);

● Волинська область — 16 магазинів (Володимир-Волинський, Горохів, Ковель, Луцьк, Любомль, Нововолинськ).
— **Географія вражає. Скажіть, наскільки відчутний вплив «АТБ» на розвиток місцевої інфраструктури, реформи, соціальну сферу?**

— Компанію «АТБ» недаремно називають драйвером усієї української галузі роздрібною торгівлі та важливим інфраструктурним об'єктом у будь-якому населеному пункті присутності. Своєю основною місією вона визначила безперербійне забезпечення широких верств населення гарантовано свіжими продуктами за демократичними цінами. Крім цього, слід також врахувати, що компанія є ще й найбільшим платником податків, стабільно наповнюючи бюджети всіх рівнів. Це особливо актуально після реформи децентралізації, коли значні суми залишаються в місцевих бюджетах. Фактично ці гроші стали ресурсом для розвитку місцевої інфраструктури, реконструкції будинків, капітального ремонту доріг, благоустрою територій. Для багатьох населених пунктів, особливо невеликих, це значна допомога.

Також компанія системно надає підтримку місцевій владі та громадянам, які цього найбільше потребують. Так, наприклад, у березні 2020 року, під час локдауну, було видано 119 500 соціальних продуктових наборів на суму близько 20 мільйонів гривень.

З початку 2021-го в західних областях України на потреби дитячих будинків, медзакладів, громадських організацій і ветеранських об'єднань було виділено допомоги на суму майже 50 тисяч гривень. Підтримку від компанії одержують також регіони, що постраждали від стихійного лиха (у нашому випадку — переважно від паводків і підтоплення).

Активно долучається «АТБ» і до знакових місцевих культурних проєктів, надаючи спонсорську допомогу. Наприклад, наприкінці червня компанія «АТБ-Маркет» із задоволенням підтримала Молодіжний фестиваль «Зашків-2021» (бюджет участі становив близько 50 тисяч гривень). Зараз хочемо стати спонсором фестивалю «Татарівська ватра», який відбудеться на початку серпня у селі Татарів. Місцеві громади звернулися до нас по допомогу, і компанія «АТБ» виділила на проведення свята 30 тис. гривень.

А який яскравий наш щорічний флешмоб у Міжнародний день вишиванки — весь персонал магазинів змінює уніформу на вишиті сорочки! Для багатьох людей у нашому регіоні це не

«**На прилавках наших магазинів завжди в наявності свіжі продукти та якісні товари першої необхідності за максимально доступними цінами.**»

тільки данина історії, а й особисте. Їхні сорочки — не просто красивий одяг. Це особливий сімейний візерунок, культурний код, який передається з покоління в покоління та має важливе таємне значення. У такі дні чітко розумієш, що наш Львівський регіон — то душа торговельної мережі «АТБ». Яскрава, відкрита, українська!

— **Напевно, конкурентам довелося оперативно шукати якісь рішення після того, як у регіон прийшла найбільша торговельна мережа країни, яка не тільки душу радує, але й дає реальну можливість заощаджувати сімейні кошти?**

— Так, із появою «АТБ» на роздрібному ринку західних областей України багато операторів, навіть великих, почали процес переформатування, зокрема відкривають магазини тематичних форматів, намагаються підвищувати рівень комфорту тощо.

— **«АТБ» має якісь особливі стратегічні рішення для конкурентної боротьби?**

— Переваги торговельної мережі «АТБ» вельми прості, проте незаперечні. На прилавках наших магазинів завжди в наявності свіжі продукти та якісні товари першої необхідності за максимально доступними цінами. Асортимент кожного із супермаркетів мережі задовольняє будь-які смакові вподобання та враховує різні фінансові можливості. У наших магазинах створені комфортні європейські умови: від мікроклімату та лаконічного зручного дизайну тоговельних залів до високої культури обслуговування клієнтів і можливості заощаджувати на купівлі продукції серйозні суми. Щотижневі акції та знижки на сотні товарів в «АТБ» допомагають жителям західних областей розумно витратити свої кошти.

Окрім цього, величезна зона покриття, зручне розташування магазинів, новий формат супермаркетів, чесні ціни на товари всіх категорій і при цьому якість європейського рівня, різноманітний асортимент й, що дуже важливо, багаторічна гарна репутація нашої мережі. ■

У номер!

Мідне родовище на Ратнівщині купили за понад 122 мільйони гривень

Державна служба геології та надр України провела повторні аукціони з продажу спеціальних дозволів на користування надрами

Дарина ХОМ'ЯКЕВИЧ

Ділянку мідних руд «Рудоносне поле Заліси-Шменьки», що у Ковельському районі (раніше — Ратнівський), площею 2336,7 га реалізували за 122 222 222 гривні. Під час торгів ціна продажу лоту зросла у 2871 разів порівняно зі стартовою. Об'єкт надається в користування з метою геологічного вивчення та дослідно-промислової розробки надр терміном на 5 років.

Участь у перегонах за право отримати в користування ділянку надр взяло сім компаній, серед яких і іноземна. Перемогу здобуло товариство «Глобал Аналітика». ■

У сізо помер лучанин, який зарубав доньку і дружину

Душогуба не стало 10 серпня

Леонід ОЛІЙНИК

У Луцькому слідчому ізоляторі помер чоловік, який у ніч на 20 липня вбив рідних у багатоповерхівці на проспекті Соборності. Інформацію про це поширюють місцеві інтернет-ЗМІ. Тіло Василя Пилипюка (1959 року народження) знайшли ввечері на килимку у камері тимчасового утримання. Нагадаємо, йому загрожувало довічне ув'язнення. ■

Під час сімейної суперечки в хід пішов ніж

До Камінь-Каширського районного відділу поліції надійшло повідомлення з Маневичкої ЦРЛ про госпіталізацію чоловіка із пораненням черевної порожнини

Олег ПЛАЗОВСЬКИЙ

Правоохоронці з'ясували, що у селі Велика Ведмежка, що на Маневиччині, між подружжям виникла суперечка. Внаслідок конфлікту 36-літня жінка поранила ножем свого на рік молодшого благовірного. Потерпілого із тілесними ушкодженнями доставили в лікарню.

Правоохоронці вилучили речові докази по справі. Ч.1 ст. 121 Кримінального кодексу України, яка інкримінується підозрюваній, передбачає позбавлення волі на строк від 5 до 8 років. Триває досудове розслідування. ■

РЕКЛАМА

ПРОДАМ КИЛЬЦЯ ЗАЛІЗОБЕТОННІ І КРИШКИ З ЛЮКАМИ

(для облаштування ям, септиків, каналізації):

2, 2 м (кільце, кришка) — 2300 грн/шт.

1, 7 м (кільце, кришка) — 1500 грн/шт.

1, 2 м (кільце, кришка) — 900 грн/шт.

ТЕЛ. 050 67 42 465.

ПП БУРМАКА Н.П.

14, 21 і 28 серпня

ефективне лікування від

АЛКОГОЛЬНОЇ ЗАЛЕЖНОСТІ,
ТЮТЮНОПАЛІННЯ, ЗАЙВОЇ ВАГИ,
НАРКОМАНІЇ ТА ІГРОМАНІЇ

лікування -анонімне

www.nadiya.com.ua

м. Луцьк, пр. Волі, 6 (Федерація профспілок):

тел. (0332) 75-11-75, (0332) 20-05-55, моб. 095-808-20-53,
098-388-88-36;

м. Рівне: (0362) 43-57-58

Центральний офіс: Черкаси, вул. В. Ложешнікова, 1/1

(0472) 63-16-16, 63-25-28

ліц. АБ №539362 МОЗУ від 22.04.10



■ Пульс тижня

52-річний горохівчанин через ревності облив себе бензином і підпалив

Цими днями неабиякі пристрасті розгорілися в одній із осель у селі Лобачівка

Леся ВЛАШИНЕЦЬ

Місцевий житель настільки приревнував дружину, що облив себе бензином і підпалив.

Навряд чи ревнивець наважився б зробити із себе живий факел, якби його не підбурила до цього випита горілка. За попередньою інформацією, полум'я миттю охопило селянина й уразило 50 відсотків тіла. Зраненого чоловіка доставили в опікове відділення Волинської обласної лікарні. ■

Чоловік порізав собі вени й помер

Трагедія сталася в селі Княгининок Луцького району

Олена КУЧМА

9 серпня до поліції надійшло повідомлення від медиків про смерть 67-річного волинянина після спроби самогубства. Відомо, що він порізав собі вени. Потерпілого доставили у лікарню, але врятувати його не вдалося. Тіло направили на судово-медичну експертизу. За попередньою інформацією, загиблий довгий час хворів. Інформацію підтвердили у пресслужбі ГУНП у Волинській області. Нині правоохоронці встановлюють всі обставини трагедії. ■



Лорд вже втомився від тренувань, але до параду готовий.

Луцький нацгвардієць зі службовим псом візьме участь у параді до Дня Незалежності

Уперше за 30 років нацгвардійці-кінологи разом зі службовими вівчарками крокуватимуть Хрещатиком під час військового параду з нагоди головного свята країни. Серед них — луцький кінолог Іван Бойко зі своїм чотирилапим напарником Лордом

Тетяна МЕЛЬНИК

Упродовж кількох тижнів вони відточують майстерність, аби гідно представити підрозділ на параді. Перші практичні тренування пройшли на базі Першої Президентської бригади імені Петра Дорошенка Північного ОТО НГУ. — На початках було найскладніше. Не так для нас, як для тварин. Вони не слухалися, йшли хто як хотів, деякі пручалися. Лорд у перші дні лякався, дуже погано їв. Але завдяки індивідуальним заняттям, підказкам, налагодженню контакту, соціалізацію усі пси пройшли досить швидко, — розповів Іван Бойко про труднощі підготовки до параду військ. ■

■ Хвала рукам, що пахнуть хлібом



Фото Антона ОНИЩУКА.

Оксана Степанівна називає невістку Аллу дочкою.

Найстарший внук Іванко каже, що за кермом машини йому зовсім не складно.

«Діди боролися за кожен шматок землі, а ми її продамо за безцінь?»

Закінчення. Початок на с. 1

Аліна ВІТИНСЬКА

12-РІЧНИЙ ІВАН УЖЕ ВОДИТЬ ТРАКТОР

У подружжя Капітул троє синів. Хлопці повиростали, повивчалися, поодружувалися. Віктор Петрович і Оксана Степанівна нині господарюють з невісткою Аллою, яку називають донькою, і трьома внуками: Іванком, Лізою та Міланою, які з охотою беруться їм допомагати. От 12-річний Іван водить трактор і підсобляє дідові ремонтувати техніку.

— Яюсь дідусь із бабусею сказали, що збираються на море. Думаю, о, мене зараз візьмуть. Але ж ні. Повернулися з причепом, а на ньому бачу щось велике і накрите. Я здивувався, що ж це могло бути. Заглянув — бачу колеса. Зняв накриття — а там... трактор, — пригадує Іванко. Відразу помітно, що дитину ця покупка тішить більше, ніж будь-яка подарована іграшка. Тим паче дід навчив його керувати цим агрегатом.

НЕВІСТКА ТАКОЖ СІЛА ЗА КЕРМО

— Коли колгоспи розпадалися, ми перші забрали свої землі і почали на них господарювати. Мали тоді 29 гектарів, починали з маленького тракторця. Змалку допомагали трудитися на землі діти. Ми з дружиною намагалися прищепити їм любов до праці, а зараз — внукам, — розповідає Віктор Капітула.

Розподілу на обов'язки в родині немає. Роботу на чоловічій і жіночій також не ділять: приміром, невістка Алла і вантажівку, і трактор водить, а чоловіки можуть підсобити на горді.

Основний заробіток дають зернові та зернобобові. Господарі зізна-

ються, що великих статків не мають, але для підтримки господарства доходів вистачає. Обробляють нині 12 гектарів землі. Мають старий комбайн «Нива», який на ходу майже 20 літ. На новіший, каже фермер, ще не «стягнулися», адже сільське гос-

бо не мають збуту. Але зберігають на всяк випадок. Жінки навчилися готувати делікатеси із баранячого м'яса. Пані Оксана навіть поділилася своїм кулінарним секретом. Жінка каже, що перед приготуванням баранину завжди маринують.

«Нині ж держава більше уваги звертає на великотварні господарства, а малі — занепадають.»

ЯК ДЕРЖАВА МОЖЕ ДОПОМОГТИ СЕЛЯНАМ?

Крім фермерства, Віктор Капітула має й управлінський досвід: чотири роки був сільським головою у Вагині. Нині чоловік каже, що то дуже важка робота.

— У місцевому самоврядуванні, особливо у малорозвинутих селах, важко щось змінити і зробити. Зараз виникають багато неув'язок, велика плутанина, села занепадають. Нині об'єдналися в громади, але поки нічого кращого не відбулося.

Щодо бізнесу, аграрій також не має жодних ілюзій, він каже, що чинне законодавство сприяє тільки латифундистам.

— Колись в нашій окрузі та й скрізь на Волині працювали цукрові заводи. Ми починали фермерувати у 1996—1997 роках. Тоді буряки давали змогу селянам заробляти... Нині ж держава більше уваги звертає на великотварні господарства, а малі — занепадають. Прості господарі не мають куди збувати свою продукцію.

Незважаючи на вже традиційний для волинських фермерів песимізм, Віктор Капітула і не думає здаватися. Він і далі ремонтуватиме свою стареньку техніку, платитиме податки і навчатиме внуків обробляти землю. А вони вже може «стягнуть-ся» на новий комбайн... ■

подарство не таке прибуткове, як здається.

— Розкошувати не виходить, — пояснює фермер, — завдяки ж спільній праці вдається досягти стабільності.

«ГРОШЕЙ ЗА ПАЇ ВИСТАЧИТЬ НА РІК-ДВА...»

— Насправді простим селянам нині дуже важко. А коли вступити в силу закон про продаж землі, буде ще гірше, адже бідних дуже багато і вони відразу будуть збувати паї. Для села це погано, — міркує фермер.

— Як можна продати шматок землі? Кожен раз вона ж щось приносить. Згадаймо наших дідів-прадідів, які і каміння виносили з цих полів, і дерева викорчувували, і осушували, як важко не було, але трудилися. За кожен соту-десятину боролися. А зараз позбутися, аби отримати тимчасову вигоду? З цього не розживешся. Грошей вистачить на рік-два. А що далі? — обурюється волинянин.

До речі, їхня родина, крім вирощування зернових, розводить овець, свиней, нутрій. Баранів декілька років тому привіз син Михайло із Локачинського району. Вовну не здають,

Відео з сімейного господарства Капітул дивіться на сайті VOLYN.COM.UA

Герої нашого часу



«Повертатись до мирного життя нелегко, але рятує любов і підтримка рідних», — каже чоловік.



Фото з архіву Олександра ПАНАСЮКА.

Розбитий керованою протитанковою ракетою блокпост волинських прикордонників.



«Ми контролювали в'їзд і виїзд на місці розмежування та прикривали населені пункти», — розповідає боєць.

«Снайперську кулю я зберігаю вдома»

42-річний Олександр Панасюк із Лобачівки, що на Горохівщині, служив на фронті в оперативно-бойовій прикордонній комендатурі «Луцьк-2»: волинський підрозділ охороняв східні рубежі України. Олександр і досі пам'ятає, якою ціною далось їм звільнення Мар'їнки на Донеччині і як над головами пролітали міни

Людмила ВЛАСЮК

«БІЙ РОЗПОЧАВСЯ ПІВ НА ЧЕТВЕРТУ РАНКУ І ТРИВАВ ЦІЛУ ДОБУ»

— У 2014 році, коли почалась війна, у мене хворів тато, був лежачий, матері не стало ще раніше, то я не міг піти на фронт, — згадує Олександр. — На дев'ятинах ще був у батька, а на сорок днів до мене подзвонили із військомату. І 2 серпня 2014-го я вже служив у Луцькому прикордонному загоні. Нашим основним завданням було перевіряти документи на транспортні засоби та інше.

Наприкінці лютого волинський підрозділ відправили на східні рубежі.

— Згідно з Мінськими угодами, українські військовики змушені були відвести важке озброєння за 30-кілометрову зону від лінії розмежування, — розповідає Олександр. — Залишилася тільки легка стрілецька зброя, кілька БТРів. І от 7 травня над нами пролітає керована ракета з комплексу «Фагот». Хлопці з 28-ї механізованої бригади спокійно собі сиділи на БМП. Ця ракета потрапляє прямісінько у їхню машину... Перед тим ми чули, як ведуться бої у Пискачах та на підходах до Донецького аеропорту. Там по-

стійно світилася заграва. То був наш перший справжній бій з окупантами.

— Ми ж зазвичай контролювали в'їзд і виїзд на місці розмежування та прикривали населені пункти, — продовжує боєць. — Щодня з 8-ї ранку до 20-ї вечора через пункт пропуску проходило по 3–4 тисячі автомобілів та автобусів. Наш

«Ми дуже ввічливі були: хто знав Гімн України, того пропускали.»

КПВВ «Мар'їнка» знаходився на самій передовій — далі територія сепаратистів — селище Олександрівка і Донецьк. І розвідка, і небайдужі люди, які проїжджали через пропускні пункти, попереджали, що до наших позицій зі сторони Донецька стягують важке озброєння і значні сили противника. З травня 2015-го нас регулярно обстрілювали, намагалися прорватися диверсійні групи.

Як розповідає Олександр, ще перед 3 червня, коли йшли бої за Мар'їнку, бійці чули гудіння техніки і розуміли, що насувається вона на них.

— Пів на четверту ранку почався масований обстріл з танків, «Градів»,

мінометів. На Донеччині якраз світало. Соняшникове поле, яке лежало перед нами, прострілювали щільним вогнем. Бій тривав увесь день 3 червня аж до наступного ранку.

«ЩОБ НАВЧИТИ ДІТЕЙ ВІТАТИСЯ «СЛАВА УКРАЇНІ!», ДАВАЛИ ШОКОЛАД»

Через їхній шостий блокпост проходила запорізька траса: люди постійно їздили купувати продукти — на нашій території ціни були значно нижчі. Пенсіонерів везли бусами отримувати пенсію.

— Ми дуже ввічливі були: хто знав Гімн України, того пропускали, — усміхається Олександр Панасюк. — Більшість показувала закордонний паспорт. Тоді масово донеччани рвали наші українські документи. Ми казали їм: якщо чесно зізнаються, що знищили, то пропустимо. Треба ж якось було вчити любити Україну. Коли заступали на зміну, знімали каски і клали їх на мішки, бо міг снайпер влучити. Я привіз із фронту снайперську кулю, зберігаю її і досі. Вона зрикошетила в дерево і впала біля мене. А ще ми там навчали маленьких дітей вітатися «Слава Україні!». Знаєте як? Давали шоколад і кілька гривень. І це діяло (усміхається).

«У БЛІНДАЖАХ НЕМАЄ КОМФОРТУ, АЛЕ ТАМ — МОРАЛЬНА ЧИСТОТА»

Повернувшись до мирного життя, Олександр створив сім'ю, разом із дружиною виховують сина. Останні місяці офіційно працював у Польщі на будівельній фірмі.

— Повертаючись додому, на українському кордоні зустрів своїх хлопців, з якими служив, — говорить Олександр. — Не бачив їх шість років. У бліндажах немає такого комфорту, як у мирному житті, але там — моральна чистота. Там люди змінюються і переосмислюють своє життя. Тому кожна зустріч із побратимами — це справді щастя. ■

Пульс тижня

Між Луцьком та Львовом збудували тимчасовий міст

Рух відновили 7 серпня

Леонід ОЛІЙНИК

На дорозі Львів—Луцьк завершили роботи зі зведення тимчасового мосту через річку Західний Буг біля села Гайок. По ньому у реверсному порядку зможуть проїжджати легкові автомобілі, громадський транспорт, а також невеликі вантажівки загальною масою не більше 12 тонн та висотою кузова до 3 метрів. Про це повідомили у Службі автомобільних доріг.

Водночас тривають підготовчі роботи до капітального ремонту та реконструкції основного мосту, який планують відновити до кінця року. ■

За смерть жінки в Полонці водій отримав два роки умовно

Такий вирок ухвалив Луцький міськрайонний суд

Леонід ОЛІЙНИК

Водій вантажівки, який у селі біля Луцька на смерть збив жінку, отримав два роки умовного терміну.

Смертельна ДТП сталася у квітні цього року. 38-річний кермувальник автомобіля DAF у селі Полонка Луцького району збив жінку, яка переходила дорогу. 54-річна постраждала від отриманих численних травм померла на місці.

У суді чоловік визнав свою вину та розповів, що на момент скоєння аварії їхав населеним пунктом із перевищенням швидкості. Додав, що щиро розкаюється, і просив суворо його не карати. Врахувавши, що він уперше притягується до кримінальної відповідальності, а також те, що постраждалі не мають до нього претензій, суд призначив винуватцю ДТП чотири роки позбавлення волі, замінивши на 2 роки умовного терміну. А також на рік позбавив права керувати транспортними засобами. ■

Затримали братів, які причетні до 10 крадіжок

Злодії промишляли на території Луцька та району

Тетяна МЕЛЬНИК

У селі Сирники 7 серпня крадії зламали замок вхідних дверей і поцупили з магазину гроші, цигарки та продукти харчування.

Під час огляду місця злочину поліцейські з'ясували, що з приміщення зник і платіжний термінал з грошима. Його виявили неподалік будівлі. Як з'ясувалося, крадії розбили термінал і забрали звідти близько чотирьох тисяч гривень. Правоохоронці встановили, що злочинці рухаються автомобілем ВАЗ 2101 в бік Луцька. Вони передали детальне орієнтування співробітникам патрульної поліції, які й зупинили авто в Милушах. У машині спритників виявили викрадені речі і гроші.

Встановлено, що зловмисники — брати, 27 та 25 років, мешканці Луцька. Вони неодноразово потрапляли у поле зору правоохоронців і раніше судимі за скоєння аналогічних злочинів.

Серійних крадіїв затримали, їм уже оголосили про підозру. ■

Чи можна робити щеплення від коронавірусу, якщо..?

— Кожного року в цей період у мене сверблять і сльозяться очі, дере в горлі, кашляю і чхаю. Що саме викликає такий стан, не встановлено. Тому й боюся вакцинуватися. Хотілося б знати, чи у моєму випадку ця процедура буде безпечною, і як бути людям з інших груп підвищеного ризику, наприклад вагітним, — зателефонувала до редакції читачка Євгенія з Ратнівщини

... ДОПІКАЄ СЕЗОННА АЛЕРГІЯ
Офіційна позиція Міністерства охорони здоров'я України передбачає зовсім мало приводів для відмови від щеплень проти COVID-19. Зокрема, єдиним справжнім протипоказанням там вважають серйозну алергічну реакцію на першу дозу вакцини, наприклад анафілактичний шок. Також не радять робити ін'єкцію за температури тіла вище 38 °С.

Коли людина знає, на що у неї алергія, їй треба ознайомитися зі складом вакцин. Ця інформація є в інструкції на сайті Державного експертного центру МОЗ, повинні мати її також медпрацівники, які проводять щеплення. Якщо можлива реакція на один із компонентів певного препарату, то підберіть іншу вакцину. Побутова чи сезонна алергія не є протипоказанням для щеплень навіть у період загострення хвороби, роз'яснюють у МОЗ.

... ЖІНКА ВІНОШУЄ АБО ГРУДЬМИ ГОДУЄ ДИТИНУ

Якщо вагітна має високий ризик захворіти на коронавірус, наприклад, працює в ковідній лікарні та має супутні захворювання, вона повинна обговорити це питання зі спеціалістом. Якщо, на його думку, користь від імунізації перевищує потенційні ризики, то майбутню маму рекомендовано щепити вакциною Comirnaty/Pfizer-BioNTech. Якщо жінка отримала першу дозу вакцини проти COVID-19 AstraZeneca/Covishield/SKBio до або під час вагітності, то вона має порадитися з лікарем і вирішити, чи отримати другу дозу цієї ж вакцини зараз чи вже після пологів. До речі, у рекомендаціях МОЗ не йдеться про необхідність

перед щепленням робити тест на вагітність. Однозначну відповідь дають спеціалісти МОЗ і на запитання щодо вакцинації матерів, які вигодовують дітей грудним молоком. Вони можуть бути щеплені препаратами Covishield/Pfizer-BioNTech та AstraZeneca (Covishield, SKBio). Використання CoronaVac/Sinovac Biotech у цьому випадку забороняється.

... ОБСИЛИ ХВОРОБИ
Людам із бронхіальною астмою, серцево-судинними захворюваннями, діабетом МОЗ рекомендує вакцинуватися. У групі ризику й онкохворі, їм теж необхідний захист. Але якщо пацієнт у даний час проходить хіміотерапію, питання слід узгодити із лікарем. Щодо осіб із аутоімунними/системними недугами, то у них імунна відповідь на вакцину може бути слабшою. Попри це щеплюватися від коронавірусної хвороби таким пацієнтам необхідно, оскільки вона може бути для них смертельною.

... ВИ ВЖЕ ПЕРЕНЕСЛИ COVID-19

Як повідомляє Міністерство охорони здоров'я України, набутий природний імунітет після хвороби не гарантує того, що ви не захворієте знову і що перебіг недуги буде легшим. Натомість імунітет, який розвивається після щеплення, дасть надійніший захист. За наявності достатньої кількості вакцин можна зробити ін'єкцію вже через 4 тижні після того, як уперше було лабораторно підтверджено коронавірусну інфекцію. Проходити тест на антитіла до COVID-19 перед щепленням недоцільно, вважають у МОЗ. ■

МЕДИЧНА РУБРИКА «ГАЗЕТИ ВОЛИНЬ»

ДОБРОГО ВАМ ЗДОРОВ'Я!



Ведуча рубрики «ДОБРОГО ВАМ ЗДОРОВ'Я!» Галина СВІТЛИКОВСЬКА. Тел. 72-20-07. e-mail: svitlikv@ukr.net

Радить спеціаліст

Як уникнути абортів і не боятися, «що виростуть вуса»?

Засоби контрацепції — це не лише презервативи і «таблетки». Спіралі, імпланти, губки, діафрагми, пластирі, ковпачки, кільця, ін'єкції, стерилізація, календарні методи... І у кожного є ще й свої різновиди. От і чують лікарі: «Порадьте найкращий засіб»

Петро ПАТІЙ, хірург-акушер-гінеколог



Фото з фейсбуку-сторинки Петра ПАТІЯ.

Ідея попросити в магазині одягу найкрасивішу сукню мало кому видасться логічною, бо ж треба вибрати до лица і по фігурі. Тож і в нашому випадку не можна приймати рішення наосліп. Бо найкращий метод контрацепції — той, що підібраний особисто для вас і забезпечить вам належну якість життя і комфорт.

Побуває думка, що попередньо необхідно «здати аналізи», серед яких ключовий — «на гормони». І є спеціалісти, які активно цим користуються. Спочатку призначають аналізів тисяч на 10, потім довго і з розумним виглядом на них дивляться і... рекомендують щось навмання. Бо жодної такої схеми «підбору» не існує.

Іноді пацієнтки просять: «Мені такий, щоб не шкідливий і природний». Але всі контрацептиви не надто природні по своїй суті. Це завжди компроміс, балансування між зручністю і мінімумом ризиків. Враховуємо те, скільки часу ви не плануєте вагітніти. Наприклад, недоцільно встановлювати спіралі на декілька місяців (хоча можна, якщо дуже хочеться). Чи роками користуватися засобами для екстреної контрацепції.

Має значення й інтенсивність статевого життя. Тут немає норми і поняття «середнього». Для когось два статеві акти на день — мало. А когось напружує й один раз на тиждень. Або партнер тривалий час не вдома, а на заробітках. Тому різні пари, відповідно, потребують різної контрацепції.

Є засоби, які дуже залежать від того, як їх застосовують. У гайдлайнах знайдете порівняльні таблиці ефективності контрацептивів в умовах коректного використання і «як завжди». Пре-

зервативи, наприклад, в ідеалі надійні у 95% випадків, а по факту — у 79%.

Перерваний статевий акт чи різні календарні методи, які вимагають і навичок, і знання фізіології, теж не гарантують захисту. Потрібно щось надійніше. Адже аборт — найгірший метод контролю плідності. А все ще до 25–40% вагітностей закінчуються саме так.

Важлива і зручність. Тому часто обирають засоби за принципом «взула й забула» — імпланти, спіралі тощо. Але має значення фактична і фінансова їхня доступність. Діафрагми, губки, імпланти — спробуйте спитати про них в аптеці і зрозумієте, про що я.

Далі лікар проаналізує ваші персональні ризики. Метаболічний статус, вік, звички, спадкові і хронічні захворювання, перенесені «пригоди», а також результати загальноклінічних тестів: стан шийки матки, МЗ, артеріальний тиск тощо.

«Аборт — найгірший метод контролю плідності. А все ще до 25–40% вагітностей закінчуються саме так.»

Зазвичай після цього «сита» лишається один-два варіанти. Далі лікар повинен пояснити механізм їхньої дії, ефективність, можливі побічні явища, спосіб використання і відміни, терміни відновлення фертильності.

Ще один пункт — обговорення страхів. Навіть найбезглуздіших: чи не ростуть від пігулок вуса, чи не зникає лібідіо від спіралей, чи не з'являється целюліт від пластирів... У 9 випадках із 10 ці побоювання виявляються нічим не обґрунтованими стереотипами.

І останнє. Якщо вам щось не сподобалось, не підійшло, втрапило актуальність — завжди можна замінити чи відмінити засіб. Принцип «не спробуєш — не довідаєшся» діє і у цьому випадку. ■

Недугам наперекір



Фото Галини СВІТЛИКОВСЬКОЇ.

Людмила Сахарук, як і багато інших матерів, не тільки допомагає синові Максимові під час тренувань, а й бере участь у змаганнях із бочі в якості судді.



Володимир Кравчук — тренер, наставник і добрий порадижник для хлопців і дівчат з інвалідністю.



Фото з фейсбуку-сторинки Ольги ЯРЕНЧУК.

Командний дух — запорука перемог членів «Добродія в дії» і в спорті, і у житті.

«Якби чиновники хоча б на день пересіли з іномарок в інвалідні візки...»

Цих наполегливих, дуже активних хлопців і дівчат у Ковелі знають усі. Через ураження опорно-рухового апарату вони не можуть ходити, але займаються спортом, виступають на сцені, беруться за різні цікаві й потрібні справи

Галина СВІТЛИКОВСЬКА

ПОЛЮБИЛИ БОЧУ Й СТАЛИ СУДДЯМИ... НАВІТЬ МАМИ

— Думаєте, це просто? Тоді спробуйте, чи будуть «слухатися» вас м'ячі? — запрошують випробувати свої сили в грі комунікабельні й життєрадісні молоді люди на візках.

У залі Ковельського спорткомплексу вони збираються тричі на тиждень. Того дня потіли з особливим ентузіазмом, бо через кілька днів мали брати участь у змаганнях із цього виду спорту на Рівненщині. Розповідали, що вранці, до початку заняття, побували вже у міській раді, а профіли профіансувати поїздки або виділити транспорт. На перемовини відрядили чемпіона України Олега Гелетуху, а також Сашу Вакульського і Настю Панчук. На милицях дістатися потрібних кабінетів важко, а на колесах — і поготів, але питання все ж зуміли вирішити.

— Треба вчитися відстоювати свої права. Для цього ми й об'єдналися п'ять років тому, створили свою громадську організацію, яка, на відміну

від деяких інших подібних структур, існує не лише на папері, а реально працює, — каже Володимир Кравчук, засновник асоціації «Добродія в дії» і тренер з бочі, якому з квітня цього року в спортшколі навіть виділили чверть окладу. У списку — семеро майбутніх учасників змагань. Але у залі завжди збирається набагато більше любителів бочі. З усього видно, що опанування секретів гри для багатьох стало родинним захопленням. Як, наприклад, для братів Сахаруків і їхньої мами Людмили, якій уже довіряють роль судді.

— Максим буде виступати, а ми з Вадимом допомаємо йому підготуватися. Всім хлопцям і дівчатам на візках потрібна підтримка батьків, бо навіть вийти з квартири й потрапити у спортзал — проблема. І на тренуваннях матері не сидять, можна сказати, у нас тут фітнес, — жартує пані Людмила, кількості раз збираючи м'ячі для сина. Інвентар тільки з вигляду простий. Найдешевший набір для гри коштує 9 тисяч гривень. Розжилися кількома комплектами завдяки участі у спеці-

альних грантових програмах. Вправлятися у влучності, виявляється, нелегко. І максимально наблизити м'яч свого кольору до білого, який називають Джеком, з першого разу ніяк не вдається. А хлопці й дівчата з «Добродія в дії» роблять це майстерно. Згодом стане відомо, що зі змагань у Рівному вони привезли медалі та грамоти. Пізніше команда ковельчан успішно виступила на «Кубку Володимира» з боча серед осіб з ураженням опорно-рухового апарату. У кожного з них своя болюча історія, важкі діагнози, але у спортзалі я побачила невтомних оптимістів, для яких спілкування, спільне захоплення — ліки, яких не придбаєш за гроші.

НЕ ВІДЧУВАЄ НІГ, АЛЕ НЕ ВТРАТИВ ЧУТЛИВОСТІ СЕРЦЯ

Ковельчанина Володимира Аврамовича Кравчука всі звикли бачити в постійному русі. Багато хто й не здогадується, що чоловік при цьому не відчуває ніг. Ні, не від утоми, а внаслідок проблем із іннервацією. Все почалося зі спинної грижі, яка дошкуляла так сильно, що довелося по-

годитися на операцію на хребті. Після хірургічного втручання кінцівки стали наче дерев'яними... — У той час, коли мусив пластом лежати, не маючи змоги піти навіть до вбиральні, я багато чого переосінив. Думаю, якби чиновники хоча б на день пересіли з іномарок в інвалідні візки, тоді вони б зрозуміли, що таке проблема доступності й не провадили б засідання комітету з цих питань у кабінеті на третьому поверсі. На усіх рівнях у нашому суспільстві для мало-

години на операцію на хребті. Після хірургічного втручання кінцівки стали наче дерев'яними... — У той час, коли мусив пластом лежати, не маючи змоги піти навіть до вбиральні, я багато чого переосінив. Думаю, якби чиновники хоча б на день пересіли з іномарок в інвалідні візки, тоді вони б зрозуміли, що таке проблема доступності й не провадили б засідання комітету з цих питань у кабінеті на третьому поверсі. На усіх рівнях у нашому суспільстві для мало-

«Всім хлопцям і дівчатам на візках потрібна підтримка батьків, бо навіть вийти з квартири й потрапити у спортзал — проблема.»

мобільних людей маса перешкод, — зітхає Володимир Аврамович, згадуючи, як митарства довелося пройти, перш ніж йому встановили групу інвалідності.

За фахом він інженер-гідротехнік, а мусив опанувати тонкощі юриспруденції й медицини, щоб перемогти систему, де хабарі — звична річ. Через телефонну «гарячу лінію» пробився навіть у міністерство.

НЕЙМОВІРНІ ІСТОРІЇ І ЛЮДСЬКІ ДОЛІ
Читанка для всіх

Спочатку вбивав і вішав цуценят, а потім — 6-річну сусідку?
Подобрице: згубив малюсеньку Мірославу Третяк під Харковом

Діва Марія першою із людей вознеслася на небо

Чекала нареченого 35 літ і не знімала віничального плаття

«Скоро загину!» Шухевич загубив мамин медальйон на відпочинку в Одесі

Місячник уже в продажу — всього 4 гривні!

А передплата — лише 3 гривні!

Тому не зволікайте, виписуйте і з насолодою читайте!!!

● Волинянка вижила від удару блискавки — і тепер передбачає грозу

● Зміна клімату: Україна стане як Греція чи як Ізраїль?

● Поради спеціалістів: кому не можна їсти кавунів

● Дівчина плаче... кров'ю

РЕКЛАМА

КУПЛЮ МЕД
ВІД 300 КГ

Віск (140 грн/кг), пилок та всі бджолопродукти
Обмін воску на вошину

Тел.: 097-989-16-78, 097-323-08-41.
ТОВ «Медовий край» (ЄДРПОУ 38637085)

■ Пульс тижня

У Ковелі взялися рятувати Турію

У місті почали розчищати русло та укріпляти береги річки

Іван ПЕТРУК

У межах Ковеля протяжність Турії — приблизно чотирнадцять кілометрів. Як розповіла журналісту Суспільного спеціалістка міського відділу з питань цивільного захисту та екологічної безпеки Оксана Козакевич, цього року планують виконати робіт на 450 тисяч гривень: 300 тисяч виділили з обласного фонду охорони довкілля, решта грошей — з бюджету Ковельської територіальної громади.

Завдяки розчищенню русла збільшиться пропускна спроможність річки, буде менше ділянок стоячої води, що сповільнить розмноження водоростей.

До кінця 2021 року зміцнять та впорядкують береги. У рамках проекту запланували будівництво укріплень навколо опор мосту, які захищатимуть шляхопровід від криги та підмивань. ■

Створили живу карту нашої держави

У неділю, 8 серпня, в селі Задиби, що на Турійщині, відбувся перший на Волині фестиваль громад, присвячений 30-й річниці незалежності України

Марія КАЩУК

У святі взяли участь представники всіх 23 громад новоутвореного Ковельського району. Розпочали фестиваль молитвою за Україну, а далі учасники та гості долучилися до патріотичного флешмобу «Ти у мене єдина», стали пліч-о-пліч і створили живу карту нашої країни. У виконанні срібного призера пісенного шоу «Голос. Діти» Ярослава Карпука зі Старої Вижівки та усіх присутніх прозвучав Державний Гімн.

Після офіційних поздоровлень дійство продовжили колективи художньої самодіяльності району. Учасники святкування оглянули виставкові експозиції, представлені міськими, селищними, сільськими громадами та майстрами народної творчості. ■

Мотоцикл із трьома школярами врізався в авто

Автопригода трапилася у Ковельському районі на автодорозі між селами Жиричі та Прохід

Євдокія ХОМИЧ

За кермом мотоцикла Viper перебував 15-річний підліток. Хлопець виїхав на смугу зустрічного руху та зіткнувся із автомобілем Daewoo Sens під керуванням 24-літнього мешканця Ратнівщини, повідомляє сектор комунікації поліції Волинської області. Внаслідок ДТП травмувалися водій та двоє пасажирів мотоцикла. Їм — 14 та 15 років. Усіх постраждалих госпіталізували: одного «швидка» доставила у Ковельську лікарню. Ще двох — до Ратнівської. Крім того, у крові двох підлітків виявили алкоголь, в тому числі і в неповнолітнього мотоцикліста. Досудове розслідування триває. ■

Скандал через закриття школи

У Стеблях, що на Ковельщині, лише 13 учнів, роботу навчального закладу призупинили

Ангеліна ГУЩИНА

Як альтернативу для дітей обрали школу у Скулині. Але батьки категорично проти. Запевняють, що діти хочуть іти в Уховецьк. Очільник громади Віталій Кашик каже, що таку ідею подавав на розгляд депутатам, втім рішення не підтримали. Відповідно єдиний можливий варіант — Скулин. Організацію доїзду дітей, запевняє, бере на себе. Батьки ж і надалі готові підтримувати роботу Стеблівської школи — просять лише дати зарплати працівникам, яких тут троє: дві вчительки і техпрацівниця. Для перекусів облаштували приміщення, де діти їдять те, що приносять із дому. Очільник громади пояснює, що ця школа за законом не має права на існування, і вони не можуть її фінансувати з першого вересня. Однак жителі Стеблів налаштовані рішуче: обіцяють скаржитися до суду. ■

■ І так буває

Фото із сайту tengrnews.kz.



Транспозиція органів не є загрозою для життя «дзеркальної» людини, однак під час лікування така особливість пацієнта ускладнює роботу медиків.

Коли серце — справа, а печінка — зліва

Унікальну пацієнтку із дзеркальним розташуванням внутрішніх органів прооперували нещодавно спеціалісти Ковельського МТМО

Оксана КРАВЧЕНКО

53-річна жінка звернулася у хірургічне відділення лікарні з ознаками гострого калькульозного холециститу.

У результаті ультразвукового дослідження та комп'ютерної томографії у хворю виявили транспозицію внутрішніх органів. Це досить рідкісна генетична аномалія

розвитку, яка трапляється раз на 10 тисяч випадків.

На сайті Ковельського МТМО повідомили, що бригада фахівців успішно виконала лапароскопічну холецистектомію — золотий стандарт лікування жовчнокам'яної хвороби. Хірургу вищої категорії із 20-річним стажем Іванові Петруку вперше довелося оперувати таку пацієнтку. Не мали у клінічній практиці таких випадків і двоє інтернів — Юрій Лукашук та Євген Цюпук.

«Унікальність втручання полягала в тому, що довелося дзеркально змінювати звичне розташування операційної бригади та лапароскопічного обладнання.»

Унікальність втручання полягала в тому, що довелося дзеркально змінювати звичне розташування операційної бригади та лапароскопічного обладнання. Також підвищеної уваги вимагало від медиків й виконання усіх хірургічних маніпуляцій.

Але лікарі вкотре підтвердили свою високу професійну майстерність. Пацієнтка у доброму самопочутті через кілька днів була виписана додому. ■

■ Кримінал

Волинянка за 10 000 гривень найняла кілера для колишнього чоловіка

36-річна жителька одного із сіл Ковельського району вирішила організувати вбивство екскоханого, щоб не повертати оформлені на його ім'я кредити

Оксана КРАВЧЕНКО

Як інформує Департамент стратегічних розслідувань Національної поліції України, підприємлива молодиця, використовуючи особисті документи чоловіка, з яким розлучилася, неодноразово брала на нього кредити. Борг становив 200 тис. гривень. Щоб не довелося повертати гроші, зловмисниця діяла за принципом «нема людини — нема проблеми». Вона вирішила позбутися мнимого позичальника, «замовивши» його. Для цього підшуквала виконавця-кілера, якому пообіцяла 10 000 гривень.

Аби врятувати життя чоловікові та запобігти трагедії, оперативники та слідчі 6 серпня провели поліцейську спецоперацію. Правоохоронці інсценували вчинення злочину та організували зустріч замовниці з



Чоловіка, який, до речі, брав участь в АТО на Сході України, сфотографували долілиць біля викопаної ями, щоб замовниця вбивства повірила й розкошилася.

«Підприємлива молодиця, використовуючи особисті документи чоловіка, з яким розлучилася, неодноразово брала на нього кредити.»

підставним виконавцем, щоб та отримала докази на підтвердження «ліквідації». Затримали волинянку, яка, вочевидь, сплутала реальність із телесеріалом, при передачі «кілеру» ча-

стини винагороди за виконану роботу.

Зловмисниця уже повідомила про підозру в організації замаху на вбивство, вчинене на замовлення. ■

■ Знай наших!

Уродженка села Грибовиця — одна з найкращих у США спеціалістів по боротьбі з раком

Волинянка Олена Таратула-Богун разом із чоловіком Олегом винайшли метод, який дає змогу на ранній стадії виявляти злоякісні пухлини та знищувати їх

Алла ЛІСОВА

ЛАБОРАТОРІЯ НАЗВАНА НА ЧЕШЬ УКРАЇНСЬКИХ НАУКОВЦІВ

Свій винахід наші дослідники з успіхом випробували у США — в одному з науково-дослідних центрів OHSU, названому на їх честь, при Орегонському університеті. Фахівці кажуть, що це свого роду революційне відкриття, яке може змінити медицину майбутнього. Речовина, яка допомагає виявляти та знешкоджувати ракові клітини, — результат кількарічних досліджень в галузі наномедицини.

— Технології наночастинок допомагають діагностувати, запобігти хворобі чи вилікувати її. Речовина, що знаходить в організмі ракові клітини, дає можливість їх візуалізувати і навіть знешкодити, — результат успішної праці науковців Орегонського університету, — говорить подружжя Таратул, інформація про яке опублікована в багатьох ЗМІ й, зокрема, в журналі «Канон», який виходить в Америці кількома мовами. — У Сполучених Штатах на цю галузь покладають неабиякі сподівання і виділяють фінанси.

Олена та Олег Таратули чотири роки випробували різні варіанти синтезу речовин. Вони довели, що це абсолютно безпечно для людини. При цьому, кажуть, попередню найважливіший крок — перенести все напрацьоване із тварин на людину, щоб почати клінічні дослідження. Якщо тести спрацюють, винахід української пари з Орегону допоможе рятувати життя мільйонів.

КОЛЕКТИВ ПРАЦЮЄ, ЯК ОДНА СІМ'Я

Шлях українських емігрантів до успіху був непростим. Олена родом із села Грибовиця колишнього Іваничівського району. Навчалася в Ольги Веніамінівни Березан — кандидата педагогічних наук, вчительки хімії Нововолинського обласного наукового ліцею-інтернату. Після його закінчення вступила на хімічний факультет Львівського національного університету імені Івана Франка, де познайомилася зі своїм майбутнім чоловіком Олегом Таратулою. На третьому курсі вони одружилися. Потім вирішили вступати в аспірантуру в Америці. Після отримання документів, позичивши гроші на квиток, рушили за океан. Попри те, що адаптуватися на східному узбережжі було нелегко, в 2008-му обоє отримали ступінь доктора наук у галузі хімії від державного університету Нью-Джерсі Rutgers University. У них



Олена Таратула-Богун у своїй лабораторії почувалася, як риба у воді.

народилася донечка Марічка.

Наступні роки Олена працювала на кафедрі хімії університету Пенсільванії, Олег — у Фармацевтичному коледжі університету Рутгерс. У 2011-му потрапили в штат Орегон, коли чоловік був прийнятий на посаду професора Фармацевтичного коледжу університету Орегону, а також ад'юнкт-викладача на кафедрі біоінженерії при медичній школі в Орегоні. Олена працює тут же науковим співробітником.

«Якщо тести спрацюють, винахід української пари з Орегону допоможе рятувати життя мільйонів.»

У лабораторії Таратул — 10 науковців. Крім діагностики та лікування раку, вони також досліджують можливість вирощувати м'язи та проводити генну, термо- та фототерапію. Їхні колеги кажуть, що в жодній лабораторії не почувалася настільки по-сімейному, як у Таратул, де панує атмосфера взаємоповаги, ввічливості й підтримки... Родина українських науковців живе не лише професійними буднями. Вони залюбки співпрацюють з українською діаспорою США. Хочуть допомагати талановитим дітям з українських сімей, зацікавленим у науці.

РІДНА ДОМІВКА ЗАВЖДИ ЇХ ЧЕКАЄ

На малій батьківщині нашої знаменитої землячки багато гарних слів на її адресу почула від директорки школи, вчительки української мови та літератури Галини Федорівни

Держж, яка була ще й класним керівником у дівчини. Каже, Оленка запам'яталася як надзвичайно допитлива та енергійна. Тому закономірно, що в старші класи здібну ученицю перевели в Нововолинський обласний науковий ліцей-інтернат, який закінчила із золотою медаллю. А портрет Олени Богун розміщений на спеціальному стенді випускників Грибовицької загальноосвітньої школи I-II ступенів, які своїми знаннями та старанністю досягли високих наукових та професійних успіхів.

Батьки — Галина Семенівна і Роман Пилипович, незважаючи на гарячу жнивну пору, охоче зі мною поспілкувалися. Вони дуже гордяться старшою дочкою. Кажуть, Оленка завжди мріяла бути лікарем. А ще намагалася самотужки вивчити іноземні мови, для чого виписувала посібники «Єшко». З відзнакою закінчила Львівський національний університет.

— Бачили, що Оленка й Олег дуже цікавляться наукою, контактують із львівськими професорами, але ніколи не думали, що підуть так далеко, — розповідає Галина Семенівна. — У нас уже було багато журналістів, розпитували про дітей, цікавилися, коли вони прийдуть. Дуже їх чекаємо. Але через велику зайнятість, а зараз ще й через коронавірус не просто їм вирватися...

— Добре, що нині немає проблем, щоб поспілкуватися. Інтернет-зв'язок допомагає це робити, коли хочемо, — до розмови приєднується сестра Васирина, показує журнали «Канон», де розміщені статті про їхню Оленку та її сім'ю. Каже, вона зробила відомою усю їхню родину, яка пишається тим, що вони з чоловіком продовжують працювати, аби перемогти страшну і небезпечну хворобу. ■

■ Пульс тижня

У Нововолинську боялися підійти до кіоску з пельменями

Поліція перекривала рух через підозру замінування

Сергій ВИШЕНЬКА

У шахтарському місті перехожий побачив на проспекті Перемоги підозрілий предмет. Він повідомив про це у поліцію. На місце одразу виїхали всі необхідні служби.

Згодом інспекторка сектору комунікації управління Нацполіції Волині Марина Балдич повідомила, що «бомбою» виявилася заплата від транспортного засобу. Відомості зареєстрували в журналі єдиного обліку заяв та повідомлень про вчинені кримінальні правопорушення та інші події. ■

Учасники бойових дій отримають компенсації за житло

Волинська область одержала субвенцію у сумі 600 тисяч гривень

Олена КУЧМА

Кощи мають спрямувати у бюджет Володимира-Волинського. Право на грошову компенсацію мають люди з інвалідністю внаслідок війни I та II групи, переселенці, які є учасниками бойових дій, або особи з інвалідністю III групи та члени сімей загиблих. Для її оформлення необхідно перебувати на квартирному обліку. Внутрішньо переміщені особи додатково протягом року мають бути в Єдиній інформаційній базі даних. Зазначимо, що за період з 2016 року по 2021-й у княжому місті виплату призначили 23 людям на майже 19 мільйонів гривень. ■

Водій заснув за кермом і спричинив ДТП

У салоні автомобіля було п'ятеро пасажирів

Олена КУЧМА

Аварія сталася на дорозі Павлівка-Горохів поблизу села Трубки Володимир-Волинського району. Mercedes Sprinter з'їхав у кювет та перекинувся. За кермом буса перебував 31-річний житель Нововолинська. Зі слів очевидців, він заснув за кермом.

На місці працювали поліція, медики та рятувальники. Пасажири отримали травми різного ступеня важкості. Потерпілих госпіталізували. За попередньою інформацією, вони їхали до місця роботи у Горохові. Нині правоохоронці з'ясовують усі обставини автопригоди. ■

У шахтарському селищі люди не мають куди подіти гілки та зілля

Жителі Благодатного утворили посеред вулиці сміттєзвалище

Ірусина ПРИХОДЬКО

За словами місцевої жительки Ангеліни Киричук, наразі рослинні рештки гниють і смердять, а викидати їх у спеціальні контейнери чомусь не можна. За це навіть передбачений штраф. Тож у безвиході люди викидають зілля й гілки просто посеред вулиці.

Жінка закликає місцеву владу вирішити проблему, адже це створює неабиякий дискомфорт місцевим мешканцям.

— Щодня проходимо з дитиною повз. Немає місця, куди люди могли б виносити органічні відходи. Прошу вжити необхідних заходів, — наголосила вона. ■

■ Пульс тижня

Амбулаторію в Полицях не впізнають

Оновлений сільський медичний заклад на Камінь-Каширщині вже майже готовий до відкриття

Олена ВОЛИНЕЦЬ

До старту залишилося завершити декілька технічних та організаційних моментів. Про це голові райдержадміністрації Ользі Вашук та міському голові Віктору Пасю розповіли нещодавно під час їхнього робочого візиту в медичний заклад. Реконструкцію приміщення під амбулаторію здійснювали за кошти субпроєкту «Вдосконалення медичної допомоги хворим із хворобами системи кровообігу у Волинській області». Нині амбулаторія укомплектована як обладнанням, так і штатом медичних працівників. ■

Багатодітного чоловіка, що ґвалтував малолітню доньку, засудили на 13 років

Рівненський апеляційний суд, приставши на позицію прокурорів Волинської обласної прокуратури, залишив у силі вирок Ківерцівського районного суду

Наталія МУРАХЕВИЧ

Слідство встановило, що 42-літній житель Камінь-Каширського району, батько шести неповнолітніх дітей, упродовж двох років, коли дружина перебувала на заробітках, ґвалтував старшу доньку, якій на той момент було 13-14 років.

Попри те, що своєї вини у вчиненні злочинів чоловік не визнавав, її було доведено зібраними у ході розслідування доказами.

Суд першої інстанції призначив волинянину покарання у вигляді 13 років позбавлення волі, проте сторона захисту повважала такий вирок занадто суворим та оскаржила його. У суді апеляційної інстанції прокурори відстояли справедливе покарання для ґвалтівника. ■



Світлана Ричук зі своїми «читайликами».

Завідувачка книгозбірні творить шедеври

У мальовничому селі Погулянка Камінь-Каширського (раніше Любешівського) району бібліотека-філія розташована в такому старенькому приміщенні, яке прирівнюють до шевченківської хатини. Зате всередині вона вражає колоритом та креативністю

Богдана КАТЕРИНЧУК

Шедеври творить талановита завідувачка Світлана Ричук. Її виставки милують око всіх відвідувачів. Нещодавно пані Світлана, інформує сайт управління гуманітарної політики Камінь-Каширської міської ради, провела бесіду з місцевими школярами про лікарські рослини, які ростуть на території села. Діти із великим інтересом слухали розповідь про користь для здоров'я польового зілля, про те, як його правильно заготовляти і навіть як приготувати ліки від різних застуд. «Зібрані рослини зв'язали у пучки для того, щоб вони добре просушилися, а зимовими днями будемо пити цілющі трав'яні чаї з моїми читайликами», — пише на сторінці своєї бібліотеки у фейсбуці Світлана Ричук. ■

■ Поліська глибинка



Наталія Комзюк: «Цьогоріч 1 вересня у Шлапані не буде свята».



Віра Корець пам'ятає, що село було значно більшим.

«Мені не те болить, що роботи не матиму, — це ж село пропаде взагалі, раз уже й школи тут не буде»

Першого вересня у Шлапані на Любешівщині (нині це Камінь-Каширський район) приміщення навчального закладу, тепер уже колишнього, не оживе осінніми букетами, дитячими голосами...

Катерина ЗУБЧУК

Мешканка Шлапаня вчителька Наталія Комзюк, до якої я прийшла за підказкою її односельчан («дехто з учителів на роботу доїжджав, а вона — місцева»), охоче погодилася на спілкування. І ось ми йдемо шкільним подвір'ям, стежкою, яку Наталія Андріївна топтала 31 рік. Після закінчення Луцького педагогічного інституту приїхала на роботу в рідне село. В школі, в якій колись вчилася, викладала російську мову й літературу, потім — зарубіжну. Серпневої пори, зауважує, уже довкруг трава була б викошена, пахло б фарбою після поточного ремонту. На жаль, цьогоріч 1 вересня у Шлапані не буде свята — приміщення навчального закладу, тепер уже колишнього, не оживе осінніми букетами, дитячими голосами, бо його закрито.

— Дуже шкода, що так сталося, — говорить жінка. — І мені болить не те, що роботи не матиму, — це ж село пропаде взагалі, раз уже й навчального закладу тут не буде. Третій рік ми без ФАПу. Кажуть, пошти скоро не стане. То чого дивуватися, що молодь тут не залишається? А нема молодих сімей — нема й дітей. Ось таке замкнуте коло. Знаєте, я плакала, як дізналася, що на сесії Любешівської селищної ради депутати проголосували за «призупинення» роботи нашої школи. Ясно, що її вже ніколи не відкриють...

Одне слово, за закриттям шко-

ли — значно більша проблема таких малих сіл, як Шлапань (за інформацією старости Гірківського старостинського округу, до якого воно відноситься, Галини Зелик, тут живе 105 чоловік).

— Село ніби й непогане, — розмірковує Наталія Комзюк. — Неподалік траса й ліс є з грибами, ягодами, і доїхати до Любешова, Каменя нема проблем, а людей все меншає (до речі, уже дорослі донька й син моєї співбесідниці живуть у Луцьку. — Авт.) Колись у класах було по 7—9 учнів. А звелось до того, що минулого навчального року у нас нараховувалося всього 19 школярів. І то завдяки тому, що наші вчителі, які живуть, наприклад, у Дольську, возили сюди своїх дітей. А ще сусіднє село Гречиче виручало...

«Третій рік ми без ФАПу. Кажуть, пошти скоро не стане. То чого дивуватися, що молодь тут не залишається? А нема молодих сімей — нема й дітей.»

Не сьогодні з'явилася ця проблема — із 1990-х років бере вона початок. Коли в селі занепаз колгосп, не стало ніякої роботи, то потягнулися молоді люди в Білорусь чи до Луцька. Там і осіли, сім'ї створили. І про закриття школи мова не раз уже була. Зокрема й років п'ять тому. Але тоді ще прислухалися до аргументів місцевої влади (Шлапань відносився до Дольської сільської ради, яку очолював Ігор Кузьмич), до думки самих людей, і життя її було ще продовжене. А ось тепер, як мовиться, уже поставлено крапку. Вчителям обіцяють працевлаштування у Люб'язі, куди й шлапанських учнів довозитимуть.

Наталії Комзюк пропонують п'ять годин на тиждень. На це, певно, як каже жінка, не пристане. Хоч і до пенсії ще чимало літ, бо ж їй тільки 52, а пільгова (чорнобильської зони) їй не належить. На жаль, так склались обставини...

Того дня не раз почула якраз про те, що за закриттям школи — більша проблема.

— Село пропадає, — говорила і Ольга Федорук, у якої троє дітей. — Найстарша донька вже дев'ятий клас закінчила, то все одно у Люб'язь пішла б. А от менші два сини тут би вчилися. Це набагато зручніше, ніж виводити їх щодня із дому. Тільки ж ніхто думкою людей не цікавився.

Особливо переживає жінка за восьмикласника Богдана, який за станом здоров'я потребує індивідуальної форми навчання і котра йому в своїй школі була забезпечена. У Люб'язі юнак матиме інклюзивну форму навчання, йому нададуть вчителя-асистента. Але чи зможе він висидіти всі уроки?..

А ось знайомство із Вірою Корець, яка розміняла дев'ятий десяток літ і багато бачила на своєму віку, — це вже як спогад про минуле села Шлапань, про те, яким воно було і стало. Виявляється, колись школа розташовувалася у «колгоспній хаті», яка й досі стоїть при дорозі. А учнів тоді було стільки, що вчилися у дві зміни. Ще й у 1900-х роках, уже в новому приміщенні, коли Віра Іванівна працювала там прибиральницею, учнів нараховувалося 40—45. Та людей у селі все меншало — виїжджали, бо тут роботи не було. Колись, як каже жінка, не стало і її рідного хутирця Обище, на якому пройшло дитинство, — «всіх після війни зганяли «докупи». Тепер, як так далі піде, що все закривають, то й у минулому чимале село стане хутором. ■

ОГОЛОШЕННЯ ДЛЯ ВСІХ

Тел. 72-39-32 E-mail: volyn476@gmail.com

НЕРУХОМІСТЬ

- Продам у центрі села (30 км до Луцька по трасі Луцьк – Ковель) будинок із усіма господарськими спорудами. Житловий стан, газ, вода. В селі є магазини, дитсадочок, школа, амбулаторія, аптека, пошта, залізнична станція. Заасфальтований доїзд. Тел. 096 11 33 905.
- У с. Перемиль Луцького району продається дерев'яний будинок (93 кв. м, 4 кімнати, газ, вода), усі надвірні споруди. Є 45 соток городу. Можливий обмін на 1-кімнатну квартиру в Луцьку. Тел. 095 31 17 822.
- Куплю будь-яку будівлю з червоної цегли (під розбір). Тел.: 050 72 27 271, 096 80 00 567.
- Продається у с. Чаруків Луцького району цегляний будинок (заг. пл. - 46 кв. м, парове опалення, газ, світло, вода, каналізація). Є 0.5 га землі. Тел. 099 71 07 760.
- Терміново продається квартира в Луцьку. Тел. 097 10 20 995.

АВТОРИНОК

- Продам Audi A6 1998 р.в., 1.8 бензин, МКПП, ціна 4000 \$ (торг). Тел.: 0978569260.
- Куплю автомобіль у будь-якому стані (після ДТП, на іноземній реєстрації). Тел.: 097 77 37 347, 066 75 61 049.

СІЛЬСЬКОГОСПОДАРСЬКА ТЕХНІКА

- Продам картоплезбиральні комбайни «АННА» (привезені з Польщі), гноєрозкидач, сівалку «Нодет», тьюкову «Сіпма». Ціни договірні. Тел.: 050 56 24 572, 095 44 35 663, 098 03 93 636.
- Продам кінну косарку, привезену з Польщі, на гумовому ході, у доброму стані, перероблена під трактор, на «пальцях» - нові ріжучі (коса в подарунок). Можлива доставка. Тел. 068 77 31 858.
- Продається нова решетна віалка. Тел. 066 71 51 662.
- Продам зернозбиральний комбайн «Клаас Консул», прес-підбирач «Джон Дір-332», новий п'ятирядний культиватор міжрядного обробітку, нову шину (15.5 R 38), шини з дисками для міжрядного обробітку (2 шт.), усе в дуже доброму стані. Тел. 097 56 55 380.
- Продам копачки вібраційні «Кухман» (на два), «Шмутцер» (на два), «Кромаг», сівалки (13, 15, 17, 26, 30 анкерів), а також на дві комори «Сімулти»,

«СЗУ» (сошникові), саджалки «Краммер», грабарки, картоплезбиральні комбайни «Карлик», «Болько», «Анна» та дворядні причіпні. Тел.: 096 85 85 455, 097 91 91 343, 098 11 67 547.

- Продам трактори Т-25, МТЗ, «Джон Дір», зернозбиральні комбайни, дискові борони, роторні косарки, обприскувачі (навісні та причіпні), саджалки, сівалки, плуги та плуги оборотні, культиватор для міжрядного та суцільного обробітку, картоплекомбайни, навантажувачі (фронтальні та телескопічні), гноєрозкидачі, розкидачі мінеральних добрив, шпегат «Юта», ґрунтофрези, зерношнеки, прес-підбирачі, шини до тракторів, твердопаливні котли «DEFRO», різну с/г техніку. Тел.: 097 23 95 170, 066 72 14 192.

РІЗНЕ

- Куплю брукт чорних та кольорових металів, телевізори, відеомагнітофони, осцилографи, іншу електроапаратуру СССР, плати, радіодеталі, часи з жовтим корпусом, значки, медалі, фотоапарати. Тел. 095 51 06 889.
- Продам жом, цеглу білу та червону (нову та б/в), шифер (б/в), дрова рубані (твердої породи), торфобрикет, пісок, щебінь, відсів, керамзит, глину, чорнозем. Доставка. Послуги мінінавантажувачем «Бобкат» та автомобілем ЗІЛ. Тел.: 050 73 95 444, 067 45 02 527.
- Продам торфобрикет, цеглу (нову та б/в), шифер (б/в), дрова рубані (твердої породи), пісок, щебінь, відсів, керамзит, цемент, глину, торфокрихти, землю (на вимостку). Вивезу сміття. Доставка автомобілем ЗІЛ (самоскид). Послуги мінінавантажувачем «Бобкат». Тел.: 096 80 00 567, 050 72 27 271.
- Продам торфобрикет. Можлива доставка. Послуги автомобілем (самоскид). Тел.: (0332) 24-34-23, 098 48 13 899, 050 52 37 811.
- Продам торфобрикет, дрова, пісок, відсів, щебінь різних фракцій, цеглу (з доставкою). Тел. 050 37 81 998.
- Продам торфобрикет, щебінь різних фракцій, пісок, камінь бут, формак, відсів, цеглу білу та червону, чорнозем, землю на вимостку, блоки, цемент, гній. Доставлю. Вивезу будівельне сміття. Тел.: 099 61 14 575, 097 34 43 386.
- Продам торфобрикет, дрова, пісок,

щебінь різних фракцій (насіпом та в мішках), камінь бут, цеглу білу та червону (нову та б/в), землю на вимостку, гній, цемент. Доставка. Вивезу будівельне сміття. Тел.: 099 33 74 034, 096 99 43 100.

- Продам пиломатеріали: дошки (обрізані та необрізані), балки, крокви, рейки монтажні. Доставлю. Тел.: 097 64 92 371, 099 18 13 332.

- Продається робоча кобила (5 років). Тел.: 050 57 54 218, 099 13 95 964.
- Продається добра корова (6 років, після отелу, дає до 10 л молока за один надій, молоко жирне). Тел. 099 76 19 542.

- У Луцькому районі продається молода спокійна кобила (1 рік). Тел.: 096 43 02 626, 073 42 45 948.

- Куплю ВРХ, коней, биків, дорізи (ціни договірні). Тел.: 098 58 76 653, 050 19 32 639.

- Купую постійно корів, биків, коней, телят, лошат. Тел. 068 91 57 460.

ПОСЛУГИ

- Перекриваю дахи, мурую стіни з блоків, цегли, утеплюю фасади, роблю монтаж, підшив водостоків, виконую бетонні роботи. Тел. 098 39 05 559.
- Виготовляю кольорові металеві штахети у будь-якому кольорі, матові та глянцеві, під світле та темне дерево (шир. - 10, 11, 13 см), капелюхи на стовпці, парапети на фундамент. Доставка. Тел.: 067 49 33 889, 050 64 46 840.

ВВАЖАТИ НЕДІЙСНИМИ

- Загублений диплом бакалавра (серія В21 № 126507), виданий Волинським національним університетом ім. Лесі Українки на ім'я Устїнов Назар Ігорович, вважати недійсним.
- Загублені документи на оформлення спадщини, видані на ім'я Шапошнік Валентина Арсенівна, вважати недійсними.

ПРОДАЖ • ГАРАНТІЯ • СЕРВІС • ДОСТАВКА

- мінітрактори
- сільгосптехніка
- запчастини (магазин)
- доільні апарати

www.мінітрактор.укр

м. Луцьк, вул. Глушець, 55А

+38 (067) 304-15-65,
+38 (068) 989-44-92
+38 (068) 005-44-46 (запчастини)
+38 (068) 005-44-47 (сервісна служба)



Що віщують зорі

Гороскоп на 16 – 22 серпня



ОВЕН. Реалізація намічених планів пройде набагато ефективніше, втім, надмірно зловживати особистими стосунками теж не варто. Вихідні добре б провести за містом в колі родини. **Сприятливий день** — середа, **несприятливий** — вівторок.



ТЕЛЕЦЬ. Можна сподіватися на приплив сил і гарну працездатність, у діловому партнерстві справи підуть на лад. Настає час, вдалий для нових знайомств. Ви цілком здатні підкорегувати хід своєї долі й зм'якшити її гострі кути. **Сприятливий день** — понеділок, **несприятливий** — четвер.



БЛИЗНЮКИ. Настав особливо вдалий час для реалізації ваших ділових ідей і особистих бажань. Ви можете сміливо дивитися в майбутнє. Ваша кохана людина постаріється зробити усе, щоб здійснились ваші мрії. **Сприятливий день** — п'ятниця, **несприятливий** — середа.



РАК. Коли різке слово буде готове зірватися з вашого язика, подумайте про можливі наслідки. Зрештою, ви зможете повернути невідгідну ситуацію на користь для себе. **Сприятливий день** — понеділок, **несприятливий** — четвер.



ЛЕВ. Можуть загостритися питання кар'єри та влади, але колеги вас підтримають і обстановка на роботі скоро покращиться. Не бійтеся приймати важливі рішення. Ваші досягнення вимагають підтвердження практикою. **Сприятливий день** — четвер, **несприятливий** — субота.



ДІВА. Ваше завдання — сумлінно виконувати свою роботу, ділової хватки вам не займати. Не будьте зайво цікаві, посправайте спокійно поставитися до інтриг у колективі. Ваша працездатність підвищиться, відкриються нові можливості. **Сприятливий день** — п'ятниця, **несприятливий** — середа.



ТЕРЕЗИ. Удача може виявитися на вашому боці, але працювати доведеться багато. Вам необхідно реалістично подивитися на деякі речі, і прийняти іноді навіть не зовсім приємні рішення. Але така відвертість зміцнить ваші стосунки з тими людьми, яким ви дійсно дорогі. **Сприятливий день** — четвер, **несприятливий** — понеділок.



СКОРПІОН. Удача буде супроводжувати вас у бізнесі, діловому спілкуванні та в особистому житті. Прислухайтеся до голосу своєї інтуїції, і вона підкаже найправильніше рішення у складній ситуації. Вибірайте серцем. **Сприятливий день** — понеділок, **несприятливий** — середа.



СТРІЛЕЦЬ. Проявивши винахідливість у справах, ви доб'єтесь практично всього, чого побажаєте. Ситуація зажадає відповідальності і зібраності. Вам доведеться повністю покласти на свого партнера, він знає, як краще. **Сприятливий день** — середа, **несприятливий** — субота.



КОЗЕРІГ. Вам буде корисне вміння аналізувати ситуацію й поведінку людей і робити правильні висновки. Постарайтеся бути чесним із самим собою. Вихідні ідеально підходять, щоб розслабитися на дивані з книгою в руках. **Сприятливий день** — четвер, **несприятливий** — понеділок.



ВОДОЛІЙ. Якщо ви не станете підганяти подій або проявляти зайву нервозність і нетерпіння, то тиждень обіцяє бути спокійним. Краще не висувати претензій або вимог до начальства, це призведе до конфлікту. Потрібно поменше балакати. **Сприятливий день** — п'ятниця, **несприятливий** — середа.



РИБИ. Можлива зустріч, яка змінить ваші плани. Вам можуть піднести сюрприз, ви опинитесь в центрі подій, тож витягніть з цього максимум користі. Імовірна критика з боку начальства і ваших колег. Не ідеалізуйте їх і ваших з ними стосунків. **Сприятливий день** — понеділок, **несприятливий** — п'ятниця.

Представництво польської агенції оголошує набір працівників на склади брендового одягу на околицях м. Лодзі

✓ Обов'язки: комплектація замовлення, упаковка, сортування.

Робота в дві зміни по 8–12 годин 5–6 днів на тиждень.

✓ Заробітна плата – від 20 000 грн+премія.

✓ Безкоштовні обіди, чай, кава.

✓ Житло: 600 грн/міс, хороші умови проживання.

Зустрічає наш координатор.

Беремо по візах і по біометрії.

Виготовляємо запрошення під вакансію для відкриття візи, надалі бажано можуть подаватися на карту побиту.

Тел. вайбер UKR +38 050 845 45 80.

Блоки від виробника

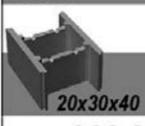
СТІНОВИЙ БЛОК

з дном – 20x20x40

без дна – 20x20x40



ПЕРЕСТІНОЧНИЙ БЛОК 20x10x40



ОПАЛУБНИЙ БЛОК 20x30x40

066 897-96-96

067 116-11-44



НАТЯЖНІ СТЕЛІ

французькі

✓ Безкоштовний замір ✓ Без передоплати ✓ Гарантія якості

(097) 473-10-69 (095) 479-05-96

www.stelia.in.ua stelina.in.ua

Програма телепередач на 16 — 22 серпня



СЕРЕДА, 18 СЕРПНЯ

UA: ПЕРШИЙ	
06:00 ПМН УКРАЇНИ	06:05 Я вдома
06:30 Мультифільм	07:00, 08:00, 09:00, 13:00, 15:00, 18:00, 21:00, 23:35, 02:10, 05:15 Новини
07:05, 08:00, 09:00, 13:00, 15:00, 18:00, 21:00, 23:35, 02:10, 05:15 Новини	07:05, 08:05, 11:20 Роздвись Блейк
08:05, 11:20 Роздвись Блейк	08:05, 11:20 Роздвись Блейк
08:20 Геолокація: Волинь	08:50 Заархівоване
09:05 Телепродаж	09:35 Т/с «Віктор Гого: ворог держави»
11:55 Буквинські загадки	12:00, 13:10, 18:20 Суспільна студія
15:10, 21:45, 00:10, 02:45, 05:50 Спорт	15:20 UA:Фольк. Спוגади
16:35 Концерт. Анатолій Гнатюк	17:25, 05:05 Еко-люди
17:30, 21:50 Д/ц «Боротьба за виживання»	18:55 Д/ц «Світ дикої природи»
19:55 Д/ц «Тваринна зброя»	23:00 Перша шпальта
01:25, 02:55 Суспільна студія. Головне	04:00 Д/ф «Родина справа»
04:50 Земля, наближена до неба	
1+1	
05:35 «Життя відомих людей»	06:30, 07:10, 08:10, 09:10 «Сніданок з 1+1»
07:00, 08:00, 09:00, 12:00, 14:00, 16:45, 19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»	09:25, 10:20 «Життя відомих людей 2021»
11:15, 12:20, 14:05 «Твій день»	14:45 «Одруження наосліп»
17:00 Т/с «Величне століття. Роксолана»	20:18 «Проліт»
20:20 Т/с «Папик - 2» (12+)	23:25 Т/с «СидОренки-СидорЄнки -2» (12+)
ІНТЕР	
05:25, 22:30 «Слідство вели... з Леонідом Каневським»	07:00, 08:00, 09:00, 12:00, 17:40 Новини
07:10, 08:10, 09:20 «Ранок з Інтером»	10:05, 18:00, 19:00, 02:55 Ток-шоу «Стосується кожного»
12:25 Х/ф «СІМЕЙНЕ ПОГРІБАННЯ» (12+)	12:40 Х/ф «ВБОЛІВАЛЬНИЦІ ЗІ СТАЖЕМ» (12+)
16:05 «Жди мене. Україна»	20:00 «Подорожі»
21:00 Т/с «Гардемарини, вперед!»	00:20 Х/ф «РІДНЯ»
02:10 Д/п «Україна: забута історія»	04:25 «Мультифільм»
04:55 «Телемагазин»	
UKRAÏNA	
06:30, 07:10, 08:15 Ранок з Україною	07:00, 08:00, 15:00, 19:00, 23:00 Сьогодні
09:00 Зірковий шлях	10:30 Агенти справедливості (12+)
14:30, 15:30 Історія одного злочину (16+)	20:10 Ток-шоу «Говорить Україна»
21:00, 23:10 Т/с «Капітанша» (12+)	
СТБ	
05:15 Т/с «Коли ми вдома»	

МЕТА	
06:00 Страх у твоєму домі	07:00 Бандитська Одеса
08:55 Правда життя	10:05, 01:35 Речовий доказ
11:15 Повітряні війни	12:10 Україна: забута історія
13:05 Гордість України	14:05 Природа сьогодні
15:05, 19:50 Фантастичні історії	16:05 Астронавти: найважча робота у Всесвіті
17:00, 22:45 Шукачі неприємностей	17:55 Довідник дикої природи
18:55, 23:40 Кризь простір і час з Мораном Фріменом	20:50 Народження континентів
21:50 Друге життя звичайних речей	00:35 Апокаліпсис. Перша світова війна
02:40 Таємниці кримінального світу	04:30 Дива природи
05:20 Містична Україна	
K-1	
06:30 «TOP SHOP»	08:00 М/с «Оху та його друзі»
08:25 «Ух ти show»	08:50 «Орел і Решка. Шопінг»
09:50 «Орел і Решка. Незвідана Європа»	10:50 «Орел і Решка. Рай та пекло»
12:40, 18:10 «Орел і Решка. Перезавантаження. Америка»	14:40 Т/с «Бевеллі-Хіпс, 90210»
20:00 «Орел і Решка. Навколосвітня подорож»	22:00 «Орел і Решка. Навколо світу»
2+2	
06:00 «Джедаї 2020»	06:15 Х/ф «МІСЦЕ ТВОЇХ ВІЙНИ» (16+)
08:45 Х/ф «ОРЕЛ ДЕВ'ЯТОГО ЛЕГІОНУ» (16+)	10:55 Т/с «Мисливці за реліквіями»
12:50, 15:45, 19:30 «Загублений світ»	17:55 «Секретні матеріали»
18:15 «Спешкор»	18:50 «Джедаї»
19:20 «Спорт Тайм»	20:30, 21:35 Т/с «Плут» (16+)
22:40 Т/с «CSI: Місце злочину» (16+)	
ФУТБОЛ-1	
06:00, 08:00, 22:00, 01:30, 03:35, 05:40 Топ-матч	06:10 Бешикташ - Рієсепор
Чемпіонат Туреччини	08:10 Колос - Рух
Чемпіонат України	10:00, 15:00, 20:15, 22:30 Футбол NEWS
10:15, 12:35 «УПЛ ONLINE»	10:45 Маріуполь - Чорноморець
Чемпіонат України	13:15 «Великий футбол»
15:15, 22:15 Yellow	15:25 Пресунспор - Галатасарай
Чемпіонат Туреччини	17:15 Шахтар - Металіст
19:25 Чемпіонат України	19:15 Чемпіонат Нідерландів
Огляд туру	20:25 Бешикташ - Рієсепор
Чемпіонат Туреччини	22:45 Волинь - Ужгород
Чемпіонат України	Перша ліга
00:30 Аякс - НЕК	Чемпіонат Нідерландів
02:15 Львів - Олександрія	Чемпіонат України
04:00 Кротоне - Брешія	Кубок Італії
ТЕТ	
06:00 ТЕТ Мультиранок	09:00 Х/ф «Соляна принцеса»
10:45 Х/ф «Подарунок на Різдво»	12:30, 18:00 4 весілля
15:00, 02:15 Зірки, чутки та галлівуд	16:00, 03:05 Панянка-селянка
17:00 Богиня шопінгу. Битва блондинок	19:00, 20:00, 22:30 Одного разу під Полтавою
19:30, 23:00, 23:30 Країна У	22:00 Танька і Володька
00:00 Ігри Приколів	01:00 ЛавЛавСар 3
05:50 Корисні підказки	
HTH	
05:00 «Топ Шоу»	06:20 «Таємниці світу»
06:55 «Свідок. Агенти»	07:50, 14:45, 17:00, 02:50 «Випадковий свідок»
08:30, 12:30, 16:30, 19:00, 02:20 «Свідок»	09:00 «Страх у твоєму домі»
10:50, 13:00, 19:30 Т/с «CSI: Маямі» (16+)	17:50 «Будьте здорові»
23:00 Т/с «Сліпа зона» (16+)	00:40 «Легенди бандитського Києва»
01:40 «Реальні злочинці»	03:00 «Речовий доказ»
04:00 «Правда життя. Професійні байки»	

ІНТЕР	
05:25, 22:10 «Слідство вели... з Леонідом Каневським»	07:00, 08:00, 09:00, 12:00, 17:40 Новини
07:10, 08:10, 09:20 «Ранок з Інтером»	09:50 Т/с «Втеча від мафії» (16+)
12:25 Х/ф «007: ЛІЦЕНЗІЯ НА ВБИВСТВО» (16+)	14:55, 15:45, 02:35 «Вещдок»
16:25 «Вещдок. Особий випадок»	18:00, 19:00, 03:10 Ток-шоу «Стосується кожного»
20:00 «Подорожі»	21:00 Т/с «Гардемарини, вперед!»
00:00 Т/с «Голос з минулого» (12+)	01:50 Д/п «Україна: забута історія»
04:40 «Мультифільм»	04:55 «Телемагазин»
UKRAÏNA	
06:30, 07:10, 08:15 Ранок з Україною	07:00, 08:00, 15:00, 19:00, 23:00 Сьогодні
09:00 Зірковий шлях	10:30 Агенти справедливості (12+)
14:30, 15:30 Історія одного злочину (16+)	20:10 Ток-шоу «Говорить Україна»
21:00, 23:10 Т/с «Капітанша 2» (12+)	
СТБ	
05:15 Т/с «Коли ми вдома»	
05:45 Т/с «Комісар Рекс»	09:30 «МастерШеф» (12+)
13:10, 14:50 Т/с «Сліпа» (12+)	14:30, 17:30, 22:00 «Вікна-Новини»
15:45, 18:05 Т/с «Слід» (16+)	19:05 «Супербюса» (12+)
20:15, 22:50 Т/с «Ніщо не трапляється двічі» (12+)	
ІКТV	
06:30 Ранок у великому місті	08:45 Факти. Ранок
09:15, 19:25 Надзвичайні новини	10:10 Скetch-шоу «На трьох» (16+)
12:40, 13:15, 21:30 Т/с «Пес» (16+)	12:45, 15:45 Факти. День
15:35, 16:15 Х/ф «ШЕРЛОК ХОЛМС» (16+)	18:45, 21:10 Факти. Вечір
20:20 Громадянська оборона	23:50 Х/ф «ВІД СУТНІВ ДО СВІТАНКУ» (18+)
NOVИЙ КАНАЛ	
06:00, 07:10 «Kids time»	06:05 М/с «Том і Джеррі»
07:15 «Орел і Решка»	09:20 Т/с «Надприродне» (16+)
12:50 «Аферисти в сітях» (16+)	14:40 Х/ф «ШАФТ» (16+)
16:50 Т/с «Будиночок на щастя»	19:00 «Хто зверху?» (12+)
21:00 Х/ф «КАРАТЕ КІД» (16+)	23:55 Х/ф «КРУТІ ВІРАЖІ»
МЕТА	
06:00 Страх у твоєму домі	06:45 Бандитський Київ
08:40 Правда життя	09:50, 01:25 Речовий доказ
11:00 Повітряні війни	12:00 Україна: забута історія
13:00 Гордість України	13:55 Природа сьогодні
14:55, 19:55 Фантастичні історії	15:55, 23:40 Кризь простір і час з Мораном Фріменом
20:50 Народження континентів	00:25 Апокаліпсис. Перша світова війна
02:30 Код доступу	04:30 Дива природи
05:10 Містична Україна	
K-1	
06:30 «TOP SHOP»	08:30 «Ух ти show»
09:50 «Орел і Решка. Шопінг»	08:50 «Орел і Решка. Шопінг»
10:50 «Орел і Решка. Незвідана Європа»	10:50 «Орел і Решка. Рай та пекло»
12:40, 18:10 «Орел і Решка. Перезавантаження. Америка»	14:40 Т/с «Бевеллі-Хіпс, 90210»
20:00 «Орел і Решка. Навколосвітня подорож»	
HTH	
05:00 «Топ Шоу»	06:20 «Таємниці світу»
06:55 «Свідок. Агенти»	07:50, 14:45, 17:00, 02:50 «Випадковий свідок»
08:30, 12:30, 16:30, 19:00, 02:20 «Свідок»	09:00 «Страх у твоєму домі»
10:50, 13:00, 19:30 Т/с «CSI: Маямі» (16+)	17:50 «Будьте здорові»
23:00 Т/с «Сліпа зона» (16+)	00:40 «Легенди бандитського Києва»
01:40 «Реальні злочинці»	03:00 «Речовий доказ»
04:00 «Правда життя. Професійні байки»	

UKRAÏNA	
06:30, 07:10, 08:15 Ранок з Україною	07:00, 08:00, 15:00, 19:00, 23:00 Сьогодні
09:00 Зірковий шлях	10:30 Агенти справедливості (12+)
14:30, 15:30 Історія одного злочину (16+)	20:10 Ток-шоу «Говорить Україна»
21:00, 23:10 Т/с «Капітанша» (12+)	
СТБ	
05:15 Т/с «Коли ми вдома»	
05:45 Т/с «Комісар Рекс»	09:30 «МастерШеф» (12+)
13:10, 14:50 Т/с «Сліпа» (12+)	14:30, 17:30, 22:00 «Вікна-Новини»
15:45, 18:05 Т/с «Слід» (16+)	19:05 «Супербюса» (12+)
20:15, 22:50 Т/с «Ніщо не трапляється двічі» (12+)	
ІКТV	
06:30 Ранок у великому місті	08:45 Факти. Ранок
09:15, 19:25 Надзвичайні новини	10:10 Скetch-шоу «На трьох» (16+)
12:40, 13:15, 21:30 Т/с «Пес» (16+)	12:45, 15:45 Факти. День
15:35, 16:15 Х/ф «ШЕРЛОК ХОЛМС-2: ГРА ТІНЕЙ» (16+)	18:45, 21:10 Факти. Вечір
20:20 Секретний фронт	23:50 Х/ф «ВІД СУТНІВ ДО СВІТАНКУ-2: КРИВАВІ ГРОШІ ТЕХАСУ» (18+)
NOVИЙ КАНАЛ	
05:50, 07:10 «Kids time»	06:05 М/с «Том і Джеррі»
07:15 «Орел і Решка»	09:20 Т/с «Надприродне» (16+)
12:50 «Аферисти в сітях» (16+)	14:50 Х/ф «ПУСТУН» (16+)
16:45 Т/с «Будиночок на щастя»	19:00 «Хто зверху?» (12+)

ІНТЕР	
05:25, 22:10 «Слідство вели... з Леонідом Каневським»	07:00, 08:00, 09:00, 12:00, 17:40 Новини
07:10, 08:10, 09:20 «Ранок з Інтером»	09:50 Т/с «Втеча від мафії» (16+)
12:25 Х/ф «007: ЛІЦЕНЗІЯ НА ВБИВСТВО» (16+)	14:55, 15:45, 02:35 «Вещдок»
16:25 «Вещдок. Особий випадок»	18:00, 19:00, 03:10 Ток-шоу «Стосується кожного»
20:00 «Подорожі»	21:00 Т/с «Гардемарини, вперед!»
00:00 Т/с «Голос з минулого» (12+)	01:50 Д/п «Україна: забута історія»
04:40 «Мультифільм»	04:55 «Телемагазин»
UKRAÏNA	
06:30, 07:10, 08:15 Ранок з Україною	07:00, 08:00, 15:00, 19:00, 23:00 Сьогодні
09:00 Зірковий шлях	10:30 Агенти справедливості (12+)
14:30, 15:30 Історія одного злочину (16+)	20:10 Ток-шоу «Говорить Україна»
21:00, 23:10 Т/с «Капітанша 2» (12+)	
СТБ	
05:15 Т/с «Коли ми вдома»	
05:45 Т/с «Комісар Рекс»	09:30 «МастерШеф» (12+)
13:10, 14:50 Т/с «Сліпа» (12+)	14:30, 17:30, 22:00 «Вікна-Новини»
15:45, 18:05 Т/с «Слід» (16+)	19:05 «Супербюса» (12+)
20:15, 22:50 Т/с «Ніщо не трапляється двічі» (12+)	
ІКТV	
06:30 Ранок у великому місті	08:45 Факти. Ранок
09:15, 19:25 Надзвичайні новини	10:10 Скetch-шоу «На трьох» (16+)
12:40, 13:15, 21:30 Т/с «Пес» (16+)	12:45, 15:45 Факти. День
15:35, 16:15 Х/ф «ШЕРЛОК ХОЛМС-2: ГРА ТІНЕЙ» (16+)	18:45, 21:10 Факти. Вечір
20:20 Секретний фронт	23:50 Х/ф «ВІД СУТНІВ ДО СВІТАНКУ-2: КРИВАВІ ГРОШІ ТЕХАСУ» (18+)
NOVИЙ КАНАЛ	
05:50, 07:10 «Kids time»	06:05 М/с «Том і Джеррі»
07:15 «Орел і Решка»	09:20 Т/с «Надприродне» (16+)
12:50 «Аферисти в сітях» (16+)	14:50 Х/ф «ПУСТУН» (16+)
16:45 Т/с «Будиночок на щастя»	19:00 «Хто зверху?» (12+)

UKRAÏNA	
06:30, 07:10, 08:15 Ранок з Україною	07:00, 08:00, 15:00, 19:00, 23:00 Сьогодні
09:00 Зірковий шлях	10:30 Агенти справедливості (12+)
14:30, 15:30 Історія одного злочину (16+)	20:10 Ток-шоу «Говорить Україна»
21:00, 23:10 Т/с «Капітанша» (12+)	
СТБ	
05:15 Т/с «Коли ми вдома»	
05:45 Т/с «Комісар Рекс»	09:30 «МастерШеф» (12+)
13:10, 14:50 Т/с «Сліпа» (12+)	14:30, 17:30, 22:00 «Вікна-Новини»
15:45, 18:05 Т/с «Слід» (16+)	19:05 «Супербюса» (12+)
20:15, 22:50 Т/с «Ніщо не трапляється двічі» (12+)	
ІКТV	
06:30 Ранок у великому місті	08:45 Факти. Ранок
09:15, 19:25 Надзвичайні новини	10:10 Скetch-шоу «На трьох» (16+)
12:40, 13:15, 21:30 Т/с «Пес» (16+)	12:45, 15:45 Факти. День
15:35, 16:15 Х/ф «ШЕРЛОК ХОЛМС-2: ГРА ТІНЕЙ» (16+)	18:45, 21:10 Факти. Вечір
20:20 Секретний фронт	23:50 Х/ф «ВІД СУТНІВ ДО СВІТАНКУ-2: КРИВАВІ ГРОШІ ТЕХАСУ» (18+)
NOVИЙ КАНАЛ	
05:50, 07:10 «Kids time»	06:05 М/с «Том і Джеррі»
07:15 «Орел і Решка»	09:20 Т/с «Надприродне» (16+)
12:50 «Аферисти в сітях» (16+)	14:50 Х/ф «ПУСТУН» (16+)
16:45 Т/с «Будиночок на щастя»	19:00 «Хто зверху?» (12+)



ПОНЕДІЛОК, 16 СЕРПНЯ

UA: ПЕРШИЙ	
06:00 ПМН УКРАЇНИ	06:05 Я вдома
06:30 Мультифільм	07:00, 08:00, 09:00, 13:00, 15:00, 18:00, 21:00, 23:35, 02:10, 05:15 Новини
07:05, 08:05, 11:20 Роздвись Блейк	08:05, 11:20 Роздвись Блейк
08:20 Геолокація: Волинь	08:50 Заархівоване
09:05 Телепродаж	09:35 Т/с «Віктор Гого: ворог держави»
11:55 Буквинські загадки	12:00, 13:10, 18:20 Суспільна студія
15:10, 21:45, 00:10, 02:45, 05:50 Спорт	15:20 UA:Фольк. Спугади
16:35 Концерт. Анатолій Гнатюк	17:25, 05:05 Еко-люди
17:30, 21:50 Д/ц «Боротьба за виживання»	18:55 Д/ц «Світ дикої природи»
19:55 Д/ц «Тваринна зброя»	23:00 Перша шпальта
01:25, 02:55 Суспільна студія. Головне	04:00 Д/ф «Родина справа»
04:50 Земля, наближена до неба	
1+1	
05:35 «Життя відомих людей»	06:30, 07:10, 08:10, 09:10 «Сніданок з 1+1»
07:00, 08:00, 09:00, 12:00, 14:00, 16:45, 19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»	09:25, 10:20 «Життя відомих людей 2021»
11:15, 12:20, 14:05 «Твій день»	14:45 «Одруження наосліп»
17	

ЧЕТВЕР, 19 СЕРПНЯ

UA: ПЕРШИЙ
06:00 ГІМН УКРАЇНИ 06:05 Невідомі Карпати 06:30 Мультифільм 07:00, 08:00, 08:55, 13:00, 15:00, 18:00, 21:00, 23:35, 02:10, 05:15 Новини 07:05, 00:20 Т/с «Доктор Блейк» 08:05 Роздивись 08:20 Геолокація: Волинь 09:00 Божественна літургія Православної церкви України 11:25 Телепродаж 12:00, 13:10, 18:20 Суспільна студія 15:10, 21:45, 00:10, 02:45, 05:50 Спорт 15:20 UA:Фольк. Спогади 16:30 Концерт Хорей Козацька 17:30, 21:50 Д/ц «Боротьба за виживання» 18:55 Д/ц «Дикі тварини» 19:55 Д/ц «Тваринна зброя» 23:00 Схеми. Корупція в деталях 01:25, 02:55 Суспільна студія. Головне 04:00 Д/ф «Перехрестя Бал» 04:50 Земля, поближена до неба 05:05 Буквинський загадки
1+1
05.35 «Життя відомих людей» 06.30, 07.10, 08.10, 09.10 «Сніданок з 1+1» 07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 14.00, 16.45, 19.30 ТСН: «Телевізійна служба новин» 09.25, 10.20 «Життя відомих людей 2021» 11.15, 12.20, 14.05 «Твій день» 14.45 «Одруження наосліп» 17.00 Т/с «Величне століття. Роксолана» 20.18 «Проліт» 20.20 Т/с «Татік - 2» (12+) 23.55 Х/ф «ХРАНИТЕЛІ» (16+)
ІНТЕР
05:25, 22:25 «Слідство вели... з Леонідом Каневським» 07:00, 08:00, 09:00, 12:00, 17:40 Новини 07:10, 08:10, 09:20 «Ранок з Інтером» 09:45 Т/с «Втеча від мафі» (16+) 12:25 Х/ф «ШОК» (16+) 14:30, 15:30, 02:40 «Вещдок» 16:25 «Вещдок. Особливий випадок» 18:00, 19:00, 03:25 Ток-шоу «Стосується кожного» 20:00 «Подробіці» 21:00 Т/с «Гардемарины, вперед!»
UKRAINA
06:30, 07.10, 08.15 Ранок з Україною 07.00, 08.00, 15.00, 19.00, 23.00 Сьогодні 09.00 Зірковий шлях 10.30 Агенти справедливості (12+) 14.30, 15.30 Історія одного злочину (16+) 20.10 Ток-шоу «Говорить Україна» 21.00, 23.50 Т/с «Капітана 2» (12+) 23.10 Снідами
СТБ
05.15 Т/с «Колі ми вдома» 05.55 Т/с «Комісар Рекс» 09.50 «МастерШеф» (12+) 13.05, 15.30 Т/с «Сліпа» (12+) 14.30, 17.30, 22.00 «Вікна-Новини» 15.40, 18.05 Т/с «Слід» (16+) 19.05 «Супербабуся» (12+) 20.15, 22.50 Т/с «Ніщо не трапляється двічі» (12+)
ICTV
06.30 Ранок у великому місті 08.45 Факти. Ранок 09.15, 19.25 Надзвичайні новини 10.10, 13.15 Скетч-шоу «На трьох» (16+) 12.45, 15.45 Факти. День 13.45, 16.15, 21.30 Т/с «Пес» (16+) 16.45 Х/ф «МАЧЕТЕ ВБИВАЄ» (16+) 18.45, 21.10 Факти. Вечір 20.20 Антисомбі 23.55 Х/ф «ВІД СУТІНКІВ ДО СВІТАНКУ-3: ДОЧКА КАТА» (18+)
НОВИЙ КАНАЛ
05.00 «Абзаці» 06.00, 07.10 «Kids time» 06.05 М/с «Томі Джеррі» 07.15 «Орелі решка» 09.20 Т/с «Надприродне» (16+) 12.55 «Аферисти в сітязі» (16+) 14.40 Х/ф «ВОТРУНЕННЯ: БИТВА ЗА РАЙ» (16+)

ФУТБОЛ-1
06:00, 08:00, 01:30, 03:35, 05:40 Топ-матч 06:10 Волинь - Ужгород. Чемпіонат України. Перша ліга 08:10 Десна - Дніпро-1. Чемпіонат України 10:00, 15:00, 19:00, 22:30 Футбол NEWS 10:15, 12:45 «УПЛ ONLINE» 11:00, 23:40 Інгулець - Динамо. Чемпіонат України 13:15 Пресупор - Галатасарай. Чемпіонат Туреччини 15:15 Шахтар - Металіст 1925 р. Чемпіонат України 17:00, 03:50 Аякс - НЕК. Чемпіонат Нідерландів 18:50 Yellow 19:15 Огляд 1-го раунду. Кубок Італії 19:45 Верес - Ворскла. Чемпіонат України 21:35 Чемпіонат Туреччини. Огляд туру 22:45 Чемпіонат Нідерландів. Огляд туру 01:45 Бешикташ - Ревелор. Чемпіонат Туреччини
МЕГА
06:00 Страх у твоєму домі 06:55 Бандитський Київ 08:50 Правда життя 10:05, 01:35 Речовий доказ 11:15 Віршальні битви II світової 12:20 Україна: забута історія 13:15 Теорія Змови 14:10, 04:15 Природа сьогодні 15:10, 19:55 Фантастичні історії 16:10, 21:50 Друге життя звичайних речей 17:10, 22:45 Шукати неприємностей 18:05 Довідник дикої природи 19:05, 23:40 Кризь простір і час з Мораном Фріменом 20:50 Мадагаскар 00:35 Алкоголікс. Перша світова війна 02:40 Прихована реальність 05:05 Містична Україна
К-1
06.30 «TOP SHOP» 08.00 М/с «Оку та його друзі» 08.25 «Хити show» 08.50 «Орелі Решка. Шопінг» 09.50 «Орелі Решка. Незвідома Європа» 10.40 «Орелі Решка. Рай та пекло» 12.40, 18.10 «Орелі Решка. Презавантаження. Америка» 14.40 Т/с «Бeverлі-Хіллс, 90210» 20.00 «Орелі Решка. Навколосвітня подорож» 22.00 «Орелі Решка. Навколо світу» 23.50 Т/с «Хейвен» (12+)
2+2
06.00 Х/ф «СТАРСКИ ТА ХАТЧ» 08.00 Х/ф «КОММАНДО» (16+) 09.50 Т/с «Мисливці за реліквіями» 11.45, 16.55 «Забулений світ» 17.55 «Секретні матеріали» 18.15 «Спецдор» 18.50 «Джорд» 19.25 «Спорт Тайм» 19.30 «Секретні матеріали» (дайджест) 20.30, 21.35 Т/с «Плут» (16+) 22.40 Т/с «CSI: Місце злочину» (16+)
UKRAINA
06:00 Страх у твоєму домі 06:55 Бандитський Київ 08:50 Правда життя 10:05, 01:35 Речовий доказ 11:15 Віршальні битви II світової 12:20 Україна: забута історія 13:15 Теорія Змови 14:10, 04:15 Природа сьогодні 15:10, 19:55 Фантастичні історії 16:10, 21:50 Друге життя звичайних речей 17:10, 22:45 Шукати неприємностей 18:05 Довідник дикої природи 19:05, 23:40 Кризь простір і час з Мораном Фріменом 20:50 Мадагаскар 00:35 Алкоголікс. Перша світова війна 02:40 Прихована реальність 05:05 Містична Україна
К-1
06.30 «TOP SHOP» 08.00 М/с «Оку та його друзі» 08.25 «Хити show» 08.50 «Орелі Решка. Шопінг» 09.50 «Орелі Решка. Незвідома Європа» 10.40 «Орелі Решка. Рай та пекло» 12.40, 18.10 «Орелі Решка. Презавантаження. Америка» 14.40 Т/с «Бeverлі-Хіллс, 90210» 20.00 «Орелі Решка. Навколосвітня подорож» 22.00 «Орелі Решка. Навколо світу» 23.50 Т/с «Хейвен» (12+)
HTH
05.00 «Топ Шоу» 06.20 «Вартість життя» 07.50, 14.45, 17.00, 02.55 «Випадковий свідок» 08.30, 12.30, 16.30, 19.00, 02.25 «Свідок» 09.00 «Страх у твоєму домі» 10.50, 13.00, 19.30 Т/с «CSI: М'язи» (16+) 17.50 «Правда життя» 23.00 Т/с «Сліпа зона» (16+) 00.45 «Легенди бандитського Києва» 01.45 «Реальні злочинці» 03.00 «Речовий доказ» 04.00 «Правда життя. Професійні байки»

П'ЯТНИЦЯ, 20 СЕРПНЯ

UA: ПЕРШИЙ
06:00 ГІМН УКРАЇНИ 06:05 Невідомі Карпати 06:30 Мультифільм 07:00, 08:00, 09:00, 13:00, 15:00, 18:00, 21:00, 23:35, 02:10, 05:15 Новини 07:05, 00:25 Д/с «Тероризм, якому змогли запобігти» 08:05, 11:30 Роздивись 08:20 Геолокація: Волинь 08:50 ЗаАрхівоване 09:05 Телепродаж 09:35 Т/с «Віктор Лого: ворог держави» 11:55 Буквинський загадки 12:00, 13:10, 18:20 Суспільна студія 15:10, 21:45, 00:10, 02:45, 05:50 Спорт 15:20 UA:Фольк. Спогади 16:30 Концерт 17:30, 04:00 Перша шпальта 18:55 Д/ц «Дикі тварини» 19:55 Д/ц «Тваринна зброя» 21:50 Д/ц «Світ дикої природи» 23:00 #ВУКРАЇНІ 01:20, 02:55 Суспільна студія. Головне 04:30 Енеїда 05:00 Земля, поближена до неба
1+1
05.50, 07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 14.00, 16.45, 19.30 ТСН: «Телевізійна служба новин» 06.30, 07.10, 08.10, 09.10 «Сніданок з 1+1» 09.25, 10.20 «Життя відомих людей 2021» 11.15, 12.20, 14.05 «Твій день» 14.45, 20.15 «Одруження наосліп» 17.00 Т/с «Величне століття. Роксолана» 20.13 «Проліт» 22.15 Х/ф «ХЕЛЛБой: ГЕРОЙ ІЗ ПЕКЛА» (16+)
ІНТЕР
05:25 «Слідство вели... з Леонідом Каневським» 07:00, 08:00, 09:00, 12:00, 17:40 Новини 07:10, 08:10, 09:20 «Ранок з Інтером» 09:45 Т/с «Втеча від мафі» (16+) 12:25 Х/ф «ШОК» (16+) 14:30, 15:30, 02:40 «Вещдок» 16:25 «Вещдок. Особливий випадок» 18:00, 19:00, 03:25 Ток-шоу «Стосується кожного» 20:00 «Подробіці» 21:00 Т/с «Гардемарины, вперед!»
UKRAINA
06:10 Реальна містика 06.30, 07.10, 08.15 Ранок з Україною 07.00, 08.00, 15.00, 19.00, 23.00 Сьогодні 09.00 Зірковий шлях 10.45 Т/с «Любов з заплющеними очима» (12+) 14.40, 15.30 Т/с «Будь, що буде» (12+) 20.10 Ток-шоу «Говорить Україна» 22.00, 23.10 Т/с «Сильна жінка» (12+)
СТБ
05.15 Т/с «Колі ми вдома» 05.50 Х/ф «СИЛІ ПРИРОДИ» 08.00 «Врятуйте нашу сім'ю!» (16+) 11.40, 14.50, 18.05 Т/с «Сліпа» (12+) 14.30, 17.30, 22.00 «Вікна-Новини» 20.15, 22.50 Т/с «Привіт, тату!» (12+)
ICTV
06.30 Ранок у великому місті 08.45 Факти. Ранок 09.15, 19.25 Надзвичайні новини 10.10, 20.10 Дизель-шоу (12+) 11.25, 13.15, 23.00 Скетч-шоу «На трьох» (16+) 12.45, 15.45 Факти. День 14.05, 16.15 Х/ф «ПОТРІЙНА ЗАГРОЗА» (16+) 16.30 Х/ф «ХОЛОСТЯЦЬКА ВЕЧІРКА-3» (16+) 18.45 Факти. Вечір
НОВИЙ КАНАЛ
05.55, 07.15 «Kids time» 06.00 М/с «Томі Джеррі» 07.20 «Орелі решка» 09.30 «Аферисти в сітязі» (16+) 15.40 Х/ф «ОСТАННІЙ БОЙСКАУТ» (16+)

UKRAINA
06:00 Бандитська Одеса 09:00 Правда життя 10:10, 01:30 Речовий доказ 11:20 Віршальні битви II світової 12:25 Україна: забута історія 13:20 Теорія Змови 14:15, 04:15 Природа сьогодні 15:15, 19:50 Фантастичні історії 16:10, 21:50 Друге життя звичайних речей 17:10, 22:45 Шукати неприємностей 18:05 Народження континентів 19:00, 23:40 Кризь простір і час з Мораном Фріменом 20:50 Мадагаскар 00:30 Алкоголікс. Перша світова війна 02:35 Бандитський Київ 05:05 Містична Україна 05:50 Страх у твоєму домі
МЕГА
06:40 Бандитська Одеса 09:00 Правда життя 10:10, 01:30 Речовий доказ 11:20 Віршальні битви II світової 12:25 Україна: забута історія 13:20 Теорія Змови 14:15, 04:15 Природа сьогодні 15:15, 19:50 Фантастичні історії 16:10, 21:50 Друге життя звичайних речей 17:10, 22:45 Шукати неприємностей 18:05 Народження континентів 19:00, 23:40 Кризь простір і час з Мораном Фріменом 20:50 Мадагаскар 00:30 Алкоголікс. Перша світова війна 02:35 Бандитський Київ 05:05 Містична Україна 05:50 Страх у твоєму домі
К-1
06.30 «TOP SHOP» 08.00 М/с «Оку та його друзі» 08.25 «Хити show» 08.50 «Орелі Решка. Шопінг» 09.50 «Орелі Решка. Незвідома Європа» 10.50 «Орелі Решка. Рай та пекло» 12.40 «Орелі Решка. Презавантаження. Америка» 14.40 Т/с «Бeverлі-Хіллс, 90210» 20.00 «Орелі Решка. Навколосвітня подорож» 22.00 «Орелі Решка. Навколо світу»
HTH
05.00, 04.50 «Топ Шоу» 06.20 «Правда життя» 07.50, 14.45, 17.00, 02.50 «Випадковий свідок» 08.30, 12.30, 16.30, 19.00, 02.20 «Свідок» 09.00 «Страх у твоєму домі» 10.50, 13.00, 19.30 Т/с «CSI: М'язи» (16+) 17.50 «Правда життя» 23.00 Т/с «Сліпа зона» (16+) 00.45 «Легенди бандитського Києва» 01.45 «Реальні злочинці» 03.50 «Речовий доказ» 05.55 «Речовий доказ» 03.50 «Правда життя. Професійні байки»

СУБОТА, 21 СЕРПНЯ

UA: ПЕРШИЙ
06:00 ГІМН УКРАЇНИ 06:05, 04:10 Енеїда 07:00, 08:00, 09:00, 21:00, 23:50, 02:50, 05:35 Новини 07:10 Мультифільм 08:05 Д/ц «Дикі Дива. Дикі тварини в зоопарку Сан-Дієго» 08:30, 10:10, 03:15 «ВУКРАЇНІ» 09:05 Телепродаж 09:35 Антропология 10:35 Буквинський загадки 10:40, 00:15 Д/ц «Дика природа Аргентини» 11:40 Х/ф «ЦАР СОЛОМОН. НАЙМУДРИШИЙ З ПОЛИХ МУДРИХ» 15:00 UA:Фольк 16:05 Концерт. Пісні про кохання 17:20 Міста та містечка 17:40 Світ природи: Сиви. Поза магією 18:45 Х/ф «ВАН ФРАНКО» 20:30 Пишемо історію. Українське питання 21:25 Пишемо історію. Трагічна доля емігрантів 21:50 Д/с «Секретні історії. Портрети» 01:20 Х/ф «ЛІСОВА ПІСНЯ» 03:45 Земля, поближена до неба 03:55 Невідомі Карпати 05:05 Д/с «Неймовірні винаходи»
1+1
05.15, 19.30 ТСН: «Телевізійна служба новин» 06.00, 07.00 «Життя відомих людей» 08.00 «Сніданок. Вихідний» 10.00 «Світ наввирвіт» 20.13 «Проліт» 20.15 «Вечірній квартал» 22.30 «Жіночий квартал»
ІНТЕР
05:20 «Орелі Решка. На краю світу» 06:15 «Слово Предстоятеля» 06:25 Х/ф «ЗАЛІЗНА МАСКА» 09:00 «Отуємо разом. Домашня кухня» 10:00 «Корисна програма» 11:05 «Позач» 12:05 Т/с «Гардемарины, вперед!» 17:50 Х/ф «АНЖЕЛІКА, МАРКІЗА ЯНГОЛІВ» (16+) 20:00, 03:30 «Подробіці» 20:30 Концерт «З Україною в серці» 22:40 Т/с «Тобачки океан» Чудеса світу» 02:25 Х/ф «ДЕНЬ ПЕРШИЙ, ДЕНЬ
UKRAINA
07.00, 15.00, 19.00 Сьогодні 07.25 Реальна містика 10.45 Т/с «Лабиринт» (16+) 14.40, 15.20 Т/с «Формула щастя» (12+) 20.00 Головна тема 21.00 Співають всі! 23.10 Т/с «Обираючи долю» (12+)
СТБ
05.15 Т/с «Колі ми вдома» 05.55 Т/с «Слід» (16+) 06.55, 10.55 Т/с «Привіт, тату!» (12+) 07.55 «Неймовірна правда про зірок» 13.50 «Супербабуся» (12+) 18.40, 23.40 «Звана вечеря» (12+) 21.00 «МастерШеф. CELEBRITY» (12+)
ICTV
05.00 Не дай себе обдурити 06.40 Скетч-шоу «На трьох» (16+) 09.45, 13.00 Т/с «Пес» (16+) 12.45 Факти. День 13.20 Х/ф «ГОДИНА ПІК-2» (16+) 15.10 Х/ф «ГОДИНА ПІК-2» (16+) 17.00 Х/ф «ГОДИНА ПІК-3» (16+) 18.45 Факти. Вечір 19.10 Х/ф «ПОЛІЦЕЙСЬКА АКАДЕМІЯ» (16+) 21.05 Х/ф «ПОЛІЦЕЙСЬКА АКАДЕМІЯ-2» (16+) 22.55 Х/ф «ПОЛІЦЕЙСЬКА АКАДЕМІЯ-3» (16+)
НОВИЙ КАНАЛ
05.10 «Вар'яти» (12+) 06.15 «Хто проти блондинок?» (12+) 08.10, 09.50 «Kids time» 08.15 Х/ф «АНЖЕЛІКА, МАРКІЗА ЯНГОЛІВ» (16+) 20:00, 03:30 «Подробіці» 20:30 Концерт «З Україною в серці» 22:40 Т/с «Тобачки океан» Чудеса світу» 02:25 Х/ф «ДЕНЬ ПЕРШИЙ, ДЕНЬ

UKRAINA
07.00, 15.00, 19.00 Сьогодні 07.25 Реальна містика 10.45 Т/с «Лабиринт» (16+) 14.40, 15.20 Т/с «Формула щастя» (12+) 20.00 Головна тема 21.00 Співають всі! 23.10 Т/с «Обираючи долю» (12+)
СТБ
05.15 Т/с «Колі ми вдома» 05.55 Т/с «Слід» (16+) 06.55, 10.55 Т/с «Привіт, тату!» (12+) 07.55 «Неймовірна правда про зірок» 13.50 «Супербабуся» (12+) 18.40, 23.40 «Звана вечеря» (12+) 21.00 «МастерШеф. CELEBRITY» (12+)
ICTV
05.00 Не дай себе обдурити 06.40 Скетч-шоу «На трьох» (16+) 09.45, 13.00 Т/с «Пес» (16+) 12.45 Факти. День 13.20 Х/ф «ГОДИНА ПІК-2» (16+) 15.10 Х/ф «ГОДИНА ПІК-2» (16+) 17.00 Х/ф «ГОДИНА ПІК-3» (16+) 18.45 Факти. Вечір 19.10 Х/ф «ПОЛІЦЕЙСЬКА АКАДЕМІЯ» (16+) 21.05 Х/ф «ПОЛІЦЕЙСЬКА АКАДЕМІЯ-2» (16+) 22.55 Х/ф «ПОЛІЦЕЙСЬКА АКАДЕМІЯ-3» (16+)
HTH
05.00 «Легенди бандитської Одеси» 06.45 Т/с «Право на захист» (16+) 10.35 «Легенди карного розшуку» 12.25 «Випадковий свідок. Навколо світу» 13.40 Т/с «Смерть у раю» (16+) 18.05 «Круті 90-ті» 19.00, 02.15 «Свідок» 19.30 Х/ф «Громобій» 21.20 Х/ф «Полонені сонця» (16+) 23.05 Х/ф «Вулицький боєць» (16+) 01.00 «Темніші кримінального світу» 02.50 «Випадковий свідок» 03.15 «Речовий доказ» 04.15 «Правда життя. Професійні байки» 04.45 «Топ Шоу»

НЕДІЛЯ, 22 СЕРПНЯ

UA: ПЕРШИЙ
06:00 ГІМН УКРАЇНИ 06:05, 04:05 Енеїда 07:00, 08:00, 08:55, 21:00, 00:40, 02:45, 05:35 Новини 07:10 Мультифільм 08:20 Д/ц «Дикі тварини» 09:00 Божественна літургія Православної церкви України 11:00 Неділяна літургія Української Греко-Католицької церкви 12:30 Неділяна свята меса Римсько-Католицької церкви в Україні 13:30 Повернення 14:30 Телепродаж 15:05 Країна пісень 16:20 Концерт «Ні обцянок, ні прощання» 18:10, 20:20 Д/ц «Світ дикої природи» 18:40 Х/ф «СТРАЧЕНІ СВІТАНКИ» 21:25 Пишемо історію. Українська незалежність 21:50 Пишемо історію. Чий насправді Крим 22:05 Пишемо історію. Схіри. Воїни степів 22:20 Пишемо історію. Україна 1919 р. 22:35 О.Е. 20 Live in Київ (квіверсія концерту) 01:05 Х/ф «ВІВАН ФРАНКО» 03:10 «ВУКРАЇНІ» 03:40 Невідомі Карпати 05:05 Я вдома
1+1
05.35, 19.30 ТСН: «Телевізійна служба новин» 07.00 «Життя відомих людей» 08.00 «Сніданок. Вихідний» 09.00 «Світ наввирвіт» 18.30 «Сайтсське життя. 2021. Найкраще» 20.15 «Вечір прем'єр з Катериною Осадною 2021» 22.50 Х/ф «БАТРОВА М'ЯТА» (16+)
ІНТЕР
05:30 «Мультифільм» 06:00 Х/ф «ФАНФАН-ТЮЛЬПАН» 08:00 «Удачний проєкт» 09:00 «Отуємо разом» 10:00, 11:00, 11:50, 12:45 «Нше життя» 13:35 «Вещдок. Особливий випадок» 18:00 Х/ф «ПІДОЗРИ МІСТЕРА ВІЧЕРА» 20:00 «Подробіці» 20:30 Х/ф «ДІАМАНТОВА РУКА» 22:40 «Овільний вечір Миколи
UKRAINA
05.50 Сьогодні 06.50 Реальна містика 08.45 Т/с «Сильна жінка» (12+) 13.10 Т/с «Година з созулю» (12+) 17.00, 21.00 Т/с «Кощиц для щастя» (12+) 19.00 Сьогодні. Підсумки з Олегом Пантовою 23.00 Т/с «Ноти любові» (12+)
СТБ
05.20 Т/с «Колі ми вдома» 05.45 «Хата на тата» (12+) 12.15 «МастерШеф. CELEBRITY» (12+) 14.55 «СуперМама» (12+) 19.00 «Слідство ведуть екстрасенси» (16+) 20.00 «Один за всіх» (16+) 23.20 «Я соромлюсь свого тіла» (16+)
ICTV
05.00 Факти 05.25 Не дай себе обдурити 07.05 Антисомбі 08.40 Секретний фронт 09.00 Громадянська оборона 10.00, 13.00 Т/с «Пес» (16+) 12.45 Факти. День 13.35 Х/ф «ПОЛІЦЕЙСЬКА АКАДЕМІЯ-7» (16+) 15.00 Х/ф «ПОЛІЦЕЙСЬКА АКАДЕМІЯ-6» (16+) 16.45 Х/ф «ПОЛІЦЕЙСЬКА АКАДЕМІЯ» (16+) 18.45 Факти. Вечір 19.10 Х/ф «ПОЛІЦЕЙСЬКА АКАДЕМІЯ-4» (16+) 20.55 Х/ф «ПОЛІЦЕЙСЬКА АКАДЕМІЯ-5» (16+) 22.45 Х/ф «ТОЛОКА» (16+)
НОВИЙ КАНАЛ
05.40 «Темний агент» (12+)

UKRAINA
06.50, 08.40 «Kids time» 06.55 М/ф «Убка Боб. Життя на суші» 08.45 М/ф «Тачки» 11.05 М/ф «Тачки 2» 13.10 М/ф «Тачки 3» 15.15 Х/ф «СТРАШЛИКИ» (16+) 17.10 Х/ф «СТРАШЛИКИ 2» (12+) 19.00 Х/ф «ПІКСЕЛІ» (16+) 21.00 Х/ф «МИСЛИВЦІ НА ПРИВИДІВ» (12+) 23.10 «Improv Live Show - 2» (12+)
МЕГА
06:00 Випадковий свідок 08:50 Гордість України 09:45, 19:05 У пошуках істини 10:40 Речовий доказ 11:50, 23:55 Фантастичні історії 12:50 Стежина війни 13:50 Крові з золото: Створення Іспанії 16:45 Мадагаскар 17:45 Історія українських земель 20:00 Невідомі Європа 00:55 Містична Україна 01:50 Скелтик
К-1
06.30 «TOP SHOP» 08.00 М/с «Кротик і Панда» 08.50 «Орелі Решка. Шопінг» 10.30 Х/ф «ВЧИТЕЛЬ РОКУ» 12.40 Х/ф «БУНТАРКА» 14.35 «Орелі Решка. На краю світу» 16.35 «Орелі Решка. Навколо світу»
2+2
06.00 «Шалені перегони 2018» 07.00 «Джедай 2020» 08.00, 23.25 «Забулений світ» 11.55 Х/ф «ЛЮДИ ІКС» (16+) 14.35 Х/ф «ЛЮДИ ІКС-2» (16+) 17.20 Х/ф «ЛЮДИ ІКС: ОСТАННЯ БИТВА» (16+) 19.20 Х/ф «ЛЮДИ ІКС: ПОЧАТОК РОСОМАХА» (16+) 21.25 5 тур ЧУ з футболу «Динамо» - «Десна»
ФУТБОЛ-1
06:00, 08:00, 14:40, 01:15, 03:20, 05:30 Топ-матч 06:10 Фламенгу - Олімпія. 1/4 фіналу. Кубок Лібертадорес 08:10 Верес - Минай. Чемпіонат України 10:00, 15:00, 17:45, 20:15, 23:00 Футбол NEWS 10:20, 15:50, 23:15 Yellow 10:30 Газіантеп - Бешикташ. Чемпіонат Туреччини 12:20, 15:20 Огляд 1-го раунду. Кубок Італії 12:50 Чорноморець - Шахтар. Чемпіонат України 16:00, 18:55 «УПЛ ONLINE» 16:55 LIVE. Маріуполь - Зоря. Чемпіонат України 19:25 LIVE. Колос - Олександрія. Чемпіонат України 21:20 «Великий футбол» 23:25 Металіст - Оболонь. Чемпіонат України. Перша ліга 01:30 Вігес - Вілпем II. Чемпіонат Нідерландів 03:40 Фенербахче - Анталіспор. Чемпіонат Туреччини
ТЕТ
06.00 ТЕТ Мультиранок 09.45 М/ф «Марко-Макахо» 11.15 М/ф «Динозавр» 12.45, 13.45, 23.50, 00.50 Одного разу під Полтавою 13.15, 01.20 Країна У 15.15 Х/ф «Сам удома» 17.15 Х/ф «Сам удома 3» 19.15 Х/ф «Сам удома 4» 21.00 Х/ф «Сам удома 5: Святове пограбування» 22.50 Ігри Приколів 00.20 Танька і Володька 02.30 Панянка-селянка 05.50 Корисні підказки
HTH
05.45 Х/ф «Сімнадцятий трансатлантичний» 07.25 «Слово Предстоятеля» 07.35 «Випадковий свідок. Навколо світу» 10.00 Т/с «Смерть у раю» (16+) 14.20 Х/ф «Громобій» 16.05 Х/ф «Полонені сонця» (16+) 17.50 «Легенди карного розшуку» 19.00 Т/с «Захват» (16+) 22.30 Х/ф «В



До свята

«Стоїть палка, на палці хатка, а в хатці сто зернець...»

У суботу, 14 серпня, відзначимо Маковія – так в народі називають празник Першого, або Медового Спаса. І хоч до маку це православне свято не має жодного стосунку, українці традиційно цього дня несуть до церкви на освячення разом із квітами й цілющим зіллям його маленькі головочки, котрі споконвіку вважалися особливим оберегом для родини і всього обійстя. А ще страви з ним цього дня були обов'язковими обрядовими ласощами



Фото із сайту znaj.ua.

КОРЖІ З МАКОМ

Залиті і щедро просочені медовою ситою з розтертим маком, такі смаколики були традиційними ласощами для дітей на Маковія. Зазвичай готували коржі ламали, а не різали ножом (тому часто їх називали «ламанцями») – це не лише красиво й автентично, тут криється й кулінарна мудрість: на шматочках з нерівними краями заливка утримується значно краще, вони більше просочуються і перетворюються з прісних сухариків на справжні лагуміни

Інгредієнти: 330 г борошна, 1 скл. води, 0,5 ч. л. солі, 1 ч. л. соди, 1 скл. маку, 2 ст. л. цукру, 1 пакетик ванільного цукру, 4 ст. л. меду (рідкого).

Приготування. Борошно пересіяти з содою та сіллю. Сформувати на стільниці гірку з ямкою посередині. Доливши води, замісити м'яке тісто, накрити його мискою і залишити за кімнатної температури на 30 хвилин. Розділити тісто на 8-10 частин, сформувати із кожної частини кульки. На злегка припорошеній борошном дошці розкачати тоненькі коржі. Випікати їх на сухій гарячій пателі під кришкою з обох боків до готовності (по декілька хвилин з кожного боку). Готові коржі покласти на невеличкі шматки. Мак промити, запарити у кип'ятку, відцідити і розтерти в макітрі до посвітління і виділення макового молочка, досипаючи час від часу цукор та доливаючи кип'ячену воду чи узвару. Кількість рідини – на свій смак, але маса має бути достатньо рідкою, щоб щедро просочити пісні коржі. Додати мед, ванільний цукор (за бажанням), ретельно вимішати, залити підготовлені коржі, перемішати і залишити для просочування на 30–45 хвилин.

КОРЗИНКИ «СПАСІВСЬКІ»

Забажалося до свята чогось цікавенького? Спробуйте пісочні тістечка з маком, яблуком і сметанним кремом

Інгредієнти: для тістечок – 150 г маргарину або масла, 2 яйця, 2 ст. л. цукрової пудри, 3 ст. л. цукру, 200 г борошна, 100 г маку, 2 ст. л. манної крупки, 1 яблуко; для крему – 300 мл сметани, загусувач, цукрова пудра та ваніль – до смаку.

Приготування. Розм'якшене масло чи маргарин, жовтки, 2 столові ложки цукрової пудри розтерти, додати борошно і замісити тісто. Покласти його на 30–50 хвилин у холодильник. Мак запарити кип'ятком, злити воду. Додати цукор і розтерти в ступці чи в блендері.

Додати білки і збити. Якщо суміш виходить рідкувата, всипати манку. Яблуко почистити і порізати пластинками завтовшки 5–7 мм. Тісто поділити на 10 частин. У змащені маслом форми для кексів вимостити тісто у формі кошечки. Викласти макову начинку, а зверху – по шматочку яблука. Випікати 20–25 хвилин за температури 180°C. Обережно вийняти й остудити. Тістечка вже готові до вживання, але ще смачніше, якщо перед подачею прикрасити білковим або сметанним кремом. Для цього сметану, цукрову пудру, ваніль та загусувач збити і змастити кошечки.

СИРНА ЗАПІКАНКА З МАКОМ І ЯБЛУКАМИ

Хочете урізноманітнити запіканку? Приготуйте її з маком, медом та яблуками – і у вас вийде вже зовсім інша страва. Саме на часі до Маковія

Інгредієнти: 250 г сиру, 3 яйця, 3 ст. л. меду, 1 велике яблуко, 2 ст. л. маку, 1 ч. л. олії.

Приготування. Сир викладіть у чашу блендера і збийте з яйцями, додайте мед і мак, добре перемішуйте. Всипте яблука, очищені від шкірки та серцевини і нарізані тонкими слайсами, вимішайте. Змастіть форму олією або смальцем, викладіть у неї сирну масу. Печіть у попередньо прогрійтій до 180°C духовці протягом 25–35 хвилин.

НАЛИСНИКИ З МАКОМ І МЕДОМ

Приготуйте цю традиційну святкову страву – порадуйте рідних смачними солодощами

Інгредієнти: для начинки – 200 г маку, 2 ст. л. меду, 100 мл молока, 100 г масла вершкового, 1 пакетик ванільного цукру; для млинців – 200 г борошна, 0,5 л молока, 2 яйця, 1 ст. л. цукру, 3 ст. л. олії, щіпка солі.

Приготування. Для начинки запарте мак окропом, залиште на 10–15 хвилин, потім злийте воду. Коли схолодне, ретельно розітріть, додайте мед і ваніль. Збийте яйця з цукром та сіллю, додайте молоко, олію, перемішайте. Всипте просіяне борошно і вимішайте, щоб не було грудочок. Добре розігріту сковороду змастіть олією, наливайте на середину тісто, рівномірно розподіливши його тонким шаром по дну. Смажте млинці з двох боків до рум'яності. Покладіть у кожен макову начинку і загорніть рулетиком. Викладіть налисники у посуд із товстими стінками, перемастивши їх вершковим маслом, поставте в духовку, розігріту до 130–150°C на 30 хвилин. Подавайте з медом. ■

Енциклопедія спецій

Творимо гармонію смаку

У світі є чимало різних прянощів, які ми залюбки використовуємо, аромат яких любимо змалку, і таких, про які чули лиш краєм вуха або й взагалі нічого не знаємо. Рубрика «Енциклопедія спецій» розповість про їхні властивості, походження та вдале поєднання з різними продуктами. Тож, готуючи вишукані домашні страви, зможете гармонійно доповнювати їх запашними та корисними спеціями і прянощами

ГВОЗДИКА ЗГОДИТЬСЯ І В ДЕСЕРТАХ, І В МАРИНАДАХ

Батьківщиною цього вічнозеленого дерева є Молуккські острови (також відомі як Острови прянощів – індонезійська група островів між Сулавесі та Новою Гвінеєю. — Ред.). Нині найбільші плантації гвоздики – на Мадагаскарі, Маврикії, Занзібарі та в Індонезії. У Європу вона потрапила в XI столітті, вважалася дуже дорогою та дефіцитною, мала величезний попит на ринку.

У кулінарії використовуються нерозквітлі висушені бутони гвоздичного дерева. Цікаво, що воно вперше плодоносить тільки у 20-літньому віці, а бутони слід збирати великі, але ще не розпушені.

Гвоздика має сильний аромат та своєрідний пекучий смак, здатна перебивати неприємні запахи, приміром часнику, а також добре ароматизувати фрукти. Застосовують ці спеції у десертах, солоних пиріжках, напоях, м'ясних стравах, бульйонах, різних підливках та маринадах для риби. Однак у їх використанні потрібно знати міру. Також важливо вибрати якісну гвоздику, яка містить цінні ефірні олії. Подрібнена дуже швидко втрачає аромат та ефірні олії, а відтак і цінність.

КМИН – ТРАДИЦІЙНИЙ КОМПОНЕНТ УКРАЇНСЬКОЇ КУХНІ

Ця пряність – одна з найдавніших, батьківщиною якої вважається Європа. Дворічна трав'яниста рослина роду кмин родини окружкові, або парасолькові, має близько 25 видів. Росте на

всіх континентах і є популярною спецією. Здавна відомий кмин і в Україні. Поширений у лісовій та лісостеповій зонах України, зрідка в Донецькому лісостепу та гірській частині Криму. Росте в розріджених лісах, на узліссях, лісових зрубках, луках, горбах, по краях доріг.

Має приємний аромат та гіркуватий, пряно-пекучий смак. Плоди кмину звичайного, багаті на ефірну олію, широко вико-

«Кмин добре доповнює жирні страви з м'яса, особливо свинини та баранини, рибні наїдки, салати та випічку.»

ристовують (як цілі зерна, так і у меленому вигляді) у харчовій промисловості.

Кмин добре доповнює жирні страви з м'яса, особливо свинини та баранини, рибні наїдки, салати та випічку. Його також широко застосовують при консервуванні овочів, виготовленні сирів, напоїв та копчених ковбас.

Кмин також входить до складу різних сумішей спецій та застосовується у медичних цілях. Відвар плодів використовують при атонії і болях у кишківнику, метеоризмі, для підсилення функції підшлункової залози, підвищення тонуусу й перистальтики кишечника, зниження в ньому процесів бродіння і гниття. Ефірну олію використовують для ароматизації лікарських препаратів. ■

Фото із сайту cbo.org.ua.



І бутони гвоздичного дерева, і насіння кмину широко застосовуються в кулінарії.

Ведуча рубрики Олена ХАРЧУК, volyn.borshch@gmail.com.

Чекаю ваших відгуків, ідей, цікавих рецептів та адрес, де готують з натхненням і любов'ю.



Олімпіада-2020

Медалей цілий оберемок, а золото — лишень одне

Це при тому, що Україні на Іграх у Токіо пророчили шість нагород найвищого ґатунку...

Сергій ХОМІНСЬКИЙ

На літніх Олімпійських іграх у Токіо Україна встановила антирекорд за підсумковим місцем у загальнокомандному заліку. Маючи 19 нагород, ми лишень 44-ті. Безпосередньо перед нами — Багамські Острови та Косово, спортсмени яких здобули тільки по дві медалі. Але по дві золоті, а у нас золото одне-однісіньке...

Ще 10 олімпійських нагород Токіо-2020 вибороли українці, які нині виступають під прапорами інших держав: дві золоті, дві срібні та шість бронзових. Так, 24-літній уродженець Дніпра Артем Долгопят здобув золото зі спортивної гімнастики для Ізраїлю (його сім'я виїхала з України, коли юному гімнасту було 12 років). А 24-річна уродженка Донецька Марина Голядікіна (українське громадянство на російське змінила 2015 року) доклалася до командного золота з артистичного плавання, здобутого синхроністками ОКР (через гучний допінговий скандал російські спортсмени не могли виступати на Іграх-2020 під назвою своєї країни, з її гімном і прапором, тому використовувалась аббревіатура ОКР — Олімпійський комітет Росії. — Ред.). Зауважимо, що медалей у спортивній гімнастиці Україна в Токіо-2020 не здобула взагалі (і це провал!). А ось у командних змаганнях з артистичного плавання (де триумфувала Голядікі-

« Медалей у спортивній гімнастиці Україна в Токіо-2020 не здобула взагалі (і це провал!). »

на і компанія), українки вибороли дві бронзи.

УСІ МЕДАЛІСТИ УКРАЇНИ НА ЛІТНІХ ОЛІМПІЙСЬКИХ ІГРАХ У ТОКІО:

- **золото:** Жан Беленюк (боротьба);
- **срібло:** Михайло Романчук (плавання), Парвіз Насібов (боротьба), Анжеліка Терлюга (карате), Людмила Лузан / Анастасія Четверікова (веслування), Олександр Хижняк (бокс), Олена Старікова (велоспорт);
- **бронза:** Дар'я Білодід (дзюдо), Ігор Рейзлін (фехтування), Олена Костевич / Олег Омельчук (стрільба), Михайло Романчук (плавання), Єліна Світоліна (теніс), Алла Черкасова (боротьба), Марта Федіна / Анастасія Савчук (артистичне плавання), Ірина Коляденко (боротьба), Людмила Лузан (веслування), Станіслав Горуна (карате), команда синхроністок (артистичне плавання), Ярослава Магучіх (стрибки у висоту).



Єдина золота нагорода Жана Беленюка стала антирекордом наших олімпійців...



Фото із сайту era.gov.

ПРЯМА МОВА

Дмитро ЛИХОВІЙ, засновник та головний редактор онлайн-видання «Новинарня»:

«Успішність на Олімпіадах вимірюється передусім кількістю золотих нагород. І це логічно, бо йдеться все ж про перемоги, а не про різні ступені участі. На Олімпіаді-2020 в Україні лише одне золото — найменше за всі часи. І це реальний провал. 44-те місце загального заліку. Вище нас — угорці, поляки, чехи, хорвати, словенці, болгары, кубинці, ізраїльтяни, ірландці, греки, угандійці, косовари і ще купа зовсім не гігантів у світі спорту...»

Якщо перенести цю Олімпіаду в футбольні паралелі, то Україна вилетіла в групу С Ліги націй. Якщо не гірше». ■



ПІДСУМКОВИЙ МЕДАЛЬНИЙ ЗАЛІК ТОКІО-2020:					
Місце	Команда	Золото	Срібло	Бронза	Загалом медалей
1.	США	39	41	33	113
2.	Китай	38	32	18	88
3.	Японія	27	14	17	58
4.	Велика Британія	22	21	22	65
5.	ОКР	20	28	23	71
6.	Австралія	17	7	22	46
7.	Нідерланди	10	12	14	36
8.	Франція	10	12	11	33
9.	Німеччина	10	11	16	37
10.	Італія	10	10	20	40
...15.	Угорщина	6	7	7	20
...17.	Польща	4	5	5	14
18.	Чехія	4	4	3	11
...32.	Узбекистан	3	0	2	5
33.	Грузія	2	5	1	8
...42.	Багамські Острови	2	0	0	2
43.	Косово	2	0	0	2
44.	УКРАЇНА	1	6	12	19
45.	Білорусь	1	3	3	7
...47.	Румунія	1	3	0	4
...50.	Словаччина	1	2	1	4
...59.	Латвія	1	0	1	2
...62.	Естонія	1	0	1	2
...67.	Азербайджан	0	3	4	7
...69.	Вірменія	0	2	2	4
70.	Киргизстан	0	2	1	3
...78.	Литва	0	1	0	1
...82.	Туркменістан	0	1	0	1
83.	Казахстан	0	0	8	8
...92.	Молдова	0	0	1	1

УКРАЇНА НА ЛІТНІХ ОЛІМПІЙСЬКИХ ІГРАХ

Ігри	Кількість учасників	Золото	Срібло	Бронза	Загалом медалей	Місце
Атланта-1996	231	9	2	12	23	9
Сідней-2000	230	3	10	10	23	21
Афіни-2004	239	8	5	9	22	13
Пекін-2008	243	7	4	11	22	11
Лондон-2012	238	6	4	10	20	14
Ріо-де-Жанейро-2016	205	2	5	4	11	31
Токіо-2020	157	1	6	12	19	44

РЕКЛАМА

Торговий Дім **ТРАКТОРНИЙ ЗАВОД** ДМТЗ Дніпровський Механо-Тракторний Завод

РОЗПРОДАЖ МІНІТРАКТОРІВ ВІД ЗАВОДУ

- ГАРАНТІЯ ЯКОСТІ
- БЕЗКОШТОВНА ДОСТАВКА
- Мінітрактори від 54 тис. грн.

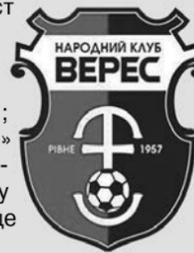
044 49 98 711
067 48 52 072

Купуйте у виробника, це безпечно, вигідно і надійно.
Наші сайти: www.mpraktora.ukr www.alltractors.com.ua

Який рахунок?

Результати 3-го туру в Першій лізі: «Гірник-Спорт» — «Кривбас» — 1:2; «Кремінь» — «Полісся» — 0:3; «Агробізнес» — СК «Краматорськ» — 2:0; «Прикарпаття» — «Металіст» — 1:4; «Поділля» — «ВПК-Агро» — 3:0; «Альянс» — «Волинь» — 0:0; «Нива» — «Олімпік» — 0:0; ФК «Ужгород» — «Оболонь» — 0:2. Після 3 турів у «Волині» 5 очок і 4-те місце в турнірній таблиці серед 16 команд.

Результати 3-го туру в УПЛ: «Металіст 1925» — «Чорноморець» — 3:2; «Рух» — «Верес» — 2:1; «Шахтар» — ФК «Олександрія» — 1:2; СК «Дніпро-1» — ФК «Маріуполь» — 2:1; «Зоря» — «Динамо» — 1:2; «Ворскла» — ФК «Львів» — 4:1; «Десна» — «Інгулець» — 2:0; матч ФК «Минай» — «Колос» перенесено. Лідирує в першості, маючи 9 очок після 3 турів, чернігівська «Десна» (у рівненського «Вереса» лише 1 очко і 13-те місце в чемпіонаті серед 16 команд). ■



Тижневик «Газета Волинь».

Набрана і зверстана в комп'ютерному центрі ТзОВ «Газета «Волинь»

ЗАСНОВНИК: ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ «ГАЗЕТА «ВОЛИНЬ»

АДРЕСА РЕДАКЦІЇ І ВИДАВЦЯ:

43025, Луцьк, просп. Волі, 13

E-mail volyn.nova@gmail.com,

reklama.volyn@gmail.com

Заснована 27 вересня 1939 року.*

Головний редактор і відповідальний за випуск

ЗГОРАНЕЦЬ Олександр Олександрович

Редакція залишає за собою право на літературне редагування наданих матеріалів без узгодження з автором. Рукописи не повертаються й не рецензуються. Редакція може не поділяти думку авторів. Передрук або відтворення у будь-якій формі матеріалів, розміщених у газеті «Волинь-нова» чи на її інтернет-сторінці, без письмової згоди видання заборонено. Публікації під рубриками «Офіційно», «Політика», «Точка зору», «Секрет успіху», «Благодійність», «Економіка», «Актуально», «Добра справа», а також із позначкою «друкується на правах реклами». За зміст рекламних матеріалів та листів, наданих читачами, газета відповідальності не несе. Редакція залишає за собою право відмовити в розміщенні рекламної статті, якщо її зміст суперечить законодавству України, нормам моралі або може завдати шкоди виданню.

Приймальня 72-38-94

Заступник головного редактора

Римар Микола Анатолійович 72-38-94

Головний бухгалтер

Вдовиченко Тамара Федорівна 72-71-07

Відповідальний секретар

Трофимчук Тамара Сергіївна 72-51-02

Літературні редактори

Харчук Олена Андріївна 72-38-94

Банада Олеся Андріївна 72-38-94

ВІДДІЛИ РЕДАКЦІЇ

Політики

Уліцький Василь Михайлович 72-38-94

Економіки

Лісова Алла Степанівна (244) 3-11-78

Медицини

Світліковська Галина Йосипівна 72-20-07

Інформації

Козюпа Мирослава Павлівна 72-61-21

Відділ інтернет-новин

Криштоф Олег Степанович 72-39-32

Місцевого самоврядування і сільського життя

Вітінська Аліна Степанівна 72-39-32

Освіти і культури

Коваленко Оксана Анатоліївна 72-39-32

Реклами

Борох Сергій Іванович 77-07-70

Приватних оголошень

Тимошук Руслана Борисівна 72-39-32

Спеціальні кореспонденти

Власюк Людмила Миколаївна 72-38-94

Кравчук Ірина Олександрівна 72-39-32

Фотокореспондент

Філюк Олександр Миколайович 72-38-94

ТзОВ «Газета «Волинь»
п/р UA2030344000002600805520122
КБ «ПриватБанк», МФО 303440
ЄДРПОУ 02471695
Друк офсетний.
Обсяг 5 друк. аркушів

ПЕРЕДПЛАТНІ ІНДЕКСИ:
30000, 61136, 97847

Регістраційний номер
ВЛ №518-251Р 02.03.2018 р.
Віддруковано: ТОВ «Поділля-Тер»,
м. Тернопіль, вул. Текстильна, 28 тел.:
(0352) 52-27-37. <http://a-print.com.ua>

Тираж згідно із замовленням.
Замовлення № 886.

■ Самородки із народу

Якщо у віддаленій Лобачівці місцеві актори грають світову класику, значить культура ще жива!

Минулої неділі у цьому селі на Горохівщині народний артист України, лауреат Шевченківської премії Петро Панчук здійснив постановку вже шостої вистави. Цього разу порадував лобачівців і гостей жартом на одну дію «Ведмідь» Антона Чехова. Побачити її завітали гості з Луцька й Горохова, з Ощева, Вільхівки й Борочича, довколишніх сіл, а Володимир Допіра, який уже багато років живе і вчителює в Дубаї, а сюди приїхав вклонитися могилам батьків, поведе в далеку країну воістину незабутній спогад про цей чудовий день

Леся ВЛАШИНЕЦЬ

БУЛИ АМБІТНІ ПЛАНИ «ЗАВОЮВАТИ» ПОЛЬЩУ Й АМЕРИКУ

На авансцену корифей Петро Панчук вийшов, як завжди, на щирі розмови з тими, кого протягом трохі більше години мав спонукати повірити: все, що відбуватиметься далі, потрібне кожному, як хліб насущний. Пригадував, наче на сповіді, скільки заради цього «набив гуль», як виношував у серці задум створити на батьківщині сільський театр, який діє вже дев'ять років. Радів, наче дитина, коли односельці розходилися по домівках під нічними зорями, втомленими важким хліборобським днем і репетиціями, і десь прихованим талантом, про життя якого в собі вони й не підозрювали. Потому були гастролі з повним аншлагом у Горохові, Луцьку, Рівному, Тернополі й на сценах столиці. Тоді в кожному із п'яти спектаклів, бувало, грало до двадцяти самодіяльців, а їх зірковий режисер уже плекав амбітні плани про виступи в сусідній Польщі й заокеанській Америці...

Але зібрати селян-акторів на репетиції стає дедалі важче. Бракує й фінансової підтримки, тому цьогоріч він вибрав для постановки п'єсу, в якій є ролі лише для трьох виконавців.

— Сьогодні гратимуть три з половиною актори: я, моя жінка, той, хто тут



Фото Лесі ВЛАШИНЕЦЬ.

Петро Панчук із такою малою кількістю акторів поставив бомбезну виставу. Bravo!

робить, а в одній із прикінцевих сцен — мій синочок Серафим, — жартома відрекомендував невелику трупу, яка протягом місяця репетирувала «Ведмеда». У комедійній виставі сам перевтілюється на поручика артилерії у відставці Григорія Степановича Смирнова. Роль поміщиці Олени По-

втішна вдова Олена Попова заохувалися і потайки зізнавалися собі в цьому, робила подружжя Панчуків безмежно щасливим.

Вони не грають ролі, вони люблять по-справжньому. І донечка, яка через дев'ять місяців, за сюжетом Антона Чехова, народилася в його героїв, не вигадана

«Де беру сили? Зазвичай — у церкві, в розмовах із Богом, у молитві. У пошуках відповідей на запитання, що роблю, щоб душа «ворушилася»?»

пової грала життєрадісна Людмила Панчук, а слугою Лукою всі були раді бачити гумориста, керівника театрального колективу НД «Просвіта» Андрія Корнейка.

«ВИ СКЛАЛИ СЛАВЕНЬ СВОЄМУ КОХАННЮ»

... Зал раз у раз вибухав оваціями, не зводячи очей із неповторного в кожному жесті Петра Панчука, зачаровувався мистецтвом його дружини й професійної акторки Людмили Панчук і дарував зливу оплесків вродженому бути артистом-гумористом Андрієві Корнейку. А мить-кульмінація, в яку затятий холостяк Григорій Смирнов та не-

на, а справжнісінька, котру Людмила, було, не випускала з рук вечорами на репетиціях.

— Ми не поклали чотиримісячну Лізоньку в колиску в фіналі тільки тому, що переймалися, аби не злякати її яскравим світлом чи бурхливими емоціями, — ніжно усміхалася після спектаклю за кулісами матуся.

— Це був вечір, в який не герої Чехова, а ви склали славень своєму коханню, — був влучним у вдячному виступі, даруючи квіти й поезію, головний редактор «Газети Волинь» Олександр Згоранець.

— Сподіваюся, що наступної прем'єри нас, сіль-

ських акторів, знову побільшає, — вірить Андрій Корнейко в гарне майбутнє Лобачівського театру, названого свого часу його акторами народним театром імені Петра Панчука.

«... ЩОБ ВОНИ НЕ ЗМІНИЛИ МЕНЕ»

Не хотілося, щоб закінчувалися ці насправду святкові хвилини. Їх творцями Петро і Людмила Панчуки, Андрій Корнейко попросили назвати Наталію Венгерську — місцеву художницю, яка успішно справилася з місією оздобити сцену декораціями; Інну, Олександра і їхнього сина Богдана Шепшелеїв — авторів музичного оформлення вистави; Галину і Лесю Кришталюків — кравчинь, без яких не було б оригінальних сценічних костюмів; Ірину і Ярослава Музик, допомога яких була відчутною, коли було потрібно підсоби-ти столярством чи пороною господині; і, звісно, — маму-тещу Любов Корнейко, якій Панчуки допізна доручали найважливішу роботу нянечки для Лізоньки.

— Де берете силу ще й для сільського театру? — запитуюмо в Петра Фадейовича.

— Зазвичай — у церкві, в розмовах із Богом, у молитві. У пошуках відповідей на запитання, що роблю, щоб душа «ворушилася»? Щоб здобути силу духовну, потрібно певною мірою звільнити себе від чогось матеріального, — відповідає знаменитість.

І так само щиро переповідає притчу про поета, який тричі приходив на площу міста читати свої вірші. Радів, що дебют був успішним, не засмутився, коли другий виступ чуло вдвічі менше людей, був не менш емоційним, як слухачами під час третього було лише двоє хлопчаків.

— Навіщо читаєте, коли вас ніхто не слухає? — запитали дивака діти.

— Я хотів змінити місто, його жителів... А не перестаю читати, щоб вони не змінили мене, — так лаконічно словами того поета Петро Фадейович сказав про свою духовність. Зіркову й земну, без світла якої ми, борони Боже, можемо стати незрячими!

Більше фото і відео з вистави — на сайті VOLYN.COM.UA.

■ Стоп-Кадр

«Винахідник Кулібін плакав би від заздрості...»

Кому належить цей підпис, винесений у заголовок, і чому він спонукав журналістів до цікавих пошуків, ви дізнаєтеся із серпневого випуску доні «Газети Волинь» — місячника «Так ніхто не кохав», який уже надійшов у продаж. Тож запитуйте в листоноші і точках продажу преси — матимете що читати про любовні процеси!

Увага: конкурс!



Фото із сайту pixabay.com.

ПІДСУМКИ «СТОП-КАДРУ» № 7 (2021):

III місце (50 гривень призових):

Рано-вранці на світанку
(Кажуть люди — «спозаранку»)

Вивезли свій апарат —
Тут і кум мій був, і сват.
Поки сонечко зійде —
Первачок

вже підійде.

Щоб відходи

не пропали —

Ми дитинку покупали!

(Валентина КЛЮЧНИКОВА,
м. Луцьк).

II місце (75 гривень призових):

Майбутній лідер
виробництва алкоголю

Більше про конкурс — у серпневому випуску нашого місячника «Так ніхто не кохав», який вже є у продажу — запитуйте в листоноші і точках продажу газет.

в кориті обмиває

свою долю.

(Наталія НЕЛІНА,
сміт Вендичани Моголів-
Подільського району
Вінницької області).

I місце (125 гривень призових):

Ой женись, горілочко,
із ранечку до ночі!

Бо мені так файно купатися
в ночвах!

(Світлана КОВАЛЬОВА,
м. Луцьк).



Тур №8 (2021):

А сьогодні ми пропонуємо помізувати над підписами до цієї доволі колоритної літньої світлини. Щось подібне помічали?

Кожен учасник може запропонувати до 22 серпня будь-яку кількість варіантів і надіслати їх нам на адресу: 43025, просп. Волі, 13, м. Луцьк, «Так ніхто не кохав», або на електронну — takvolyn@gmail.com.

Увага!

Не забудьте вказати свої дані, щоб отримати 250 гривень призових, якщо станете абсолютним переможцем конкурсу.

Сонця вам від людей!
І самі будьте сонцем!



Фото із сайту pixabay.com.